

VERSOIX REGION



N°338

Journal indépendant depuis 1989

Mai 2024

Abonnement de soutien: 30 francs IBAN: CH63 8080 8001 7443 4211 3 Sociétés, clubs et associations : 100 francs



La chorale d'Ecole et Quartier en sortie au Boléro, lire en page 15

BALANCE LAB
Ecole de danse

NEW
Reprise scolaire 2024
Cours de danse pour enfants de 4 à 12 ans

à partir de CHF 595/an

Harmony, Versoix

RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTIONS
+41 79 564 87 07
ecole@balance-lab.ch
www.balance-lab.ch

TECHNOBIKE
EBIKE SHOP - VERSOIX
VOTRE NOUVEAU EBIKE SHOP À VERSOIX

E-BIKE
City - Sport - Speed - VTT

CUBE

KALKHOFF

IBEX

Rte de Suisse 119 / 022 791 01 77 / Fermé Lundi

BORRELLO
CHAUFFAGE & SANITAIRE

CHAUFFAGE POMPE À CHALEUR SOLAIRE SANITAIRE

Grand-Montfleury 6
CH-1290 Versoix
022 731 80 37
www.borrello.ch
info@borrello.ch

Page 3

10 ans du Boléro

Page 5

Puces nautiques

Page 7

La santé de notre lac

Edito

Et passe le temps

Après Pâques, les poussins sortent de l'œuf, qu'ils sont mignons, tout frais, tout jaunes... à croquer !

Le Conseil Administratif de notre commune fête ses quatre d'âge, le temps des découvertes de la vie en commun et des surprises de celle-ci, le temps des premiers conflits avec ses petits camarades. Le temps de l'inscription au prochain niveau.

Le Boléro lui fête ses 10 ans, l'enfance, le temps où l'on grandit et se développe, pas trop vite si possible, mais durablement, le temps où l'on a tant besoin d'un guide, solide, de quelqu'un sûr lequel on peut compter, un maître en somme à l'image de celui qui va prendre sa retraite.

L'école de Montfleury fête ses 50 ans, c'est l'âge mûr, le temps de la maturité, l'âge où l'on fait le deuil de

ses rêves d'indépendance, le temps où nos habits deviennent légèrement étroits, celui où l'on découvre les premières attaques du temps, la peau laisse apparaître quelques défauts, c'est le début du ravalement de façade ! (Travaux d'agrandissement prévus pour ... dans pas longtemps).

Tout vieillit en somme et moi ... aussi, tonnerre de Brest !

Michel Jaeggli

PUBLICITE

OMBRALIS
STORES & MOUSTIQUAIRES

Pergola / Store de terrasse / Moustiquaire **10% de remise**

022 755 12 55
Route de l'Etraz, 126 - 1290 Versoix

www.ombralis.ch

MINGTANG
Centre de médecine traditionnelle chinoise

CAISSE-MALADIE RECONNU PAR LA CAISSE-MALADIE

MTC MINGTANG
VERSOIX | Grand-Montfleury 54 | 022 800 15 10 | info@mingtang.ch

BON CHF 50.- En soumettant ce bon, vous bénéficierez d'une réduction de 50 CHF sur le premier traitement MTC.

Diagnostic gratuit du pouls et de la langue
GUÉRIR AVEC LA NATURE
Acupuncture / moxibustion - ventouses - massage - phytothérapie

- Maux de tête / migraine
- Maux de dos / rhumatisme / douleurs de toutes sortes
- Rhume des foies / allergies / maladies de la peau
- Hypertension artérielle
- Plaintes gastro-intestinales
- SPM plaintes mensuelles / ménopause / incontinence
- Fertilité / grossesse
- Symptômes de stress / épuisement / burnout
- Dépression légère / peurs de toutes sortes
- Troubles du sommeil
- Sevrage tabagique
- Obésité
- COVID-19: Soulager les symptômes / renforcer le système immunitaire

www.tcm-mingtang.ch

Le carnet des adresses utiles



Abo.mensuel paroisse

Vous le savez peut-être déjà, de nombreux événements se déroulent tout au long de l'année au sein de votre paroisse. Cela vous intéresse ? N'attendez plus et abonnez-vous au bulletin mensuel "Paroisses Vivantes" UP Jura.

Abonnement annuel : CHF 40.-
Abonnement soutien : CHF 50.-

CCP Versoix 14-551752-9
CCP Bellevue 12-13096-1
CCP Collex 12-7286-1
CCP Pregny 12-7286-1

Secrétariat du secteur à Versoix ouvert tous les matins de 8h00 à 11h30 Tél. 022/755 12 44
E-mail : versoix@cath.ge.ch
Site internet <http://www.cath-ge.ch/jura>

Améliorer sa santé

**Qi Gong et
Tai Ji Quan**

**Améliorer sa santé, réduire
son stress, être en harmonie
avec son environnement**

078.811.40.70

christiane.kurth2509@gmail.com
Rte de Suisse 45 - Versoix
www.ileauxmains-geneve.com

Automobile

Auto Best Deal
www.auto-best-deal.ch

Votre Garage de proximité à Versoix & Mies

Route de Suisse 36 - 1295 Mies
atelier@auto-best-deal.ch
+4122 312 52 00

Avocat

Permanence d'Avocats de Versoix
Consultations
dans tous domaines juridiques

Sans rendez-vous,
les mercredis et vendredis
de 17h30 à 19h

CHF 45.- la consultation

5, ch. Versoix-la-ville-1290 Versoix
022 779 25 86

Cabinet hygiéniste dentaire

ESPACE SANTÉ
Nathalie Lutzelschwab
Hygiéniste dentaire diplômée ES

10 ans d'expérience à Versoix
et 18 ans à Bernex en pratique privée

Reçoit sur rendez-vous
Tél. 022 959 70 70
n.lutzelschwab@espace-sante-bellevue.ch

Parking gratuit - Accès mobilité réduite

Ch. des Limites 1A - 1293 Bellevue
www.espace-sante-bellevue.ch

Canalisations

SOS 022 950 02 07

**NETTOYAGE DE VOS
CANALISATIONS**

**DEBOUCHAGE CURAGE
DES CANALISATIONS**

ENTRETIENS CHEMISAGE DES CANALISATIONS

SOS Sanitaires & Canalisations Sàrl SOS-SC.CH

Carrosserie

**CARROSSERIE
DE MIES**

022 779 31 31 ou 079 312 31 31
www.carrosseriedemies.ch
contact@carrosseriedemies.ch
Route de Suisse 53 - 1295 Mies

Cuisines

CSB
CUISINES & AGENCEMENTS
ARMOIRES
DRESSING
SALLES DE BAIN
PLANIFICATION DE CHÂNTIER - RENOVATION
SALINA CHRISTOPHE
7A CH. CÉSAR-COURVOISIER - 1290 VERSOIX
079.357.14.10 WWW.CSB-CUISINES.COM

Ecole de Musique

MUSIQUE MUNICIPALE DE VERSOIX

Ecole de musique
Pré-solfège dès 6 ans,
solfège dès 7 ans, cours adultes

Trompette, trombone, cor, baryton
saxophone, clarinette, percussions,
basson, hautbois, flûte traversière

40, ch. Ami-Argand 1290 Versoix
www.mmv.ch/emv@mmv.ch
tél: 076 408 58 76 / 076 224 89 74

Ecole de Musique

**ASSOCIATION
Croqu'Notes
ECOLE DE MUSIQUE**

Piano, harpe, flûte à bec, violon,
violoncelle, guitare, percussions
chant et initiation musicale

Rue des Moulins 23 - 1290 Versoix
www.ecole-musique-croqunotes.ch
Tél. 022 779 31 41 / 079 706 78 33

Fiduciaire

Créer ou développer
votre entreprise, fiscalité,
domiciliation, déclaration fiscale,
faites appel à des professionnels.
Depuis plus de 30 ans à Versoix.
Entretien conseils offert.

SIFIS www.sofidad.com
022 755 62 22

Gymnastique

FSGV FÉDÉRATION SUISSE DE GYMNASTIQUE
SECTION DE VERSOIX

filles, garçons dès 3 ans
adolescents et adultes:
Gymnastique, athlétisme, volley-ball

www.fsg-versoix.ch

Immobilier

NOUS ACHETONS

IMMEUBLES, TERRAINS, VILLAS

ESTIMATIONS, ACHATS, VENTES,
PROMOTIONS IMMOBILIERS

Tél: 022 950 02 05 www.alpina-sa.ch
ALPINA Swiss Immobilier S.A. 1290 Versoix, Genève

Jardinier

CHRIS LE JARDINIER
CREATION - ENTRETIEN
DE JARDINS

+41 76 322 09 86
c.lejardinier@outlook.com

Route de Vireloup 28
1239 Collex

Jardinier

JARDIN EXPRESS
JARDINIER-PAYSAGISTE

H. FATON

Rte de St-Cergue 9
1295 Mies
078 895 67 87

Entretiens-Plantations
Taille-Élagage / Abatage
Nettoyage Piscine
Dallage-Clôture
Gazon

Avec un prix tout en souplesse 45 CHF de l'heure

Ma ke buono pizza

**MA KE
BUONO**

Mercredi à vendredi : 12h-14h et 17h30-21h
Samedi et dimanche non-stop
Route de Suisse, 9 à Mies
077 964 86 80

Meubles Kranck

**RESTAURATION DE
MEUBLES**

Atelier d'ébénisterie

Dressings sur mesures
Devis gratuit
MEUBLES KRANCK
55 rte des Fayards 1239 Collex-Bossy
022 774 18 19 / info@meubleskranck.ch

Pharmacie

**Vos Pharmacies
à Versoix**

Montfleury
022 755 55 49

Versoix
022 755 10 00
Ouvert le dimanche
de 9h30 à 12h30

Colombières
022 755 12 87

Livraisons à domicile
rapides et gratuites
www.versoix-pharmacies.ch

Pompe à chaleur

AGROTHERM

**NOS POMPES A CHALEUR
POUR VOTRE MAISON**

Changement / Installation dès 29'500.-
Conseil & devis gratuit 022 950 02 02

www.agrotherm.ch - 1290 Versoix - 1297 Founex

Réflexologie

Réflexologie

Spécialisée en :
Réflexologie pédiatrique
Suivi de grossesse et post-partum
Pathologies dues au stress chronique
Burn-out

Cabinet de réflexologie
Chemin du Pré-des-Fourneaux, 13
1293 BELLEVUE
079.754.95.04.
www.lebonheurstdanslespeds.ch

Rénovations

**BELI
RÉNOVATION
Sàrl**

Rénovation d'intérieurs
maisons et appartements

Ch. Jean-Baptiste Vandelle 13
1290 Versoix
078 923 67 05

**Sanitaire / Ferblanterie
Couverture / Charpente**

ERIC PORTIER SA
Ferblanterie • Charpente • Couverture • Installations sanitaires • Dépannage

Transformation - Rénovation

Entretien - Dépannage
De la conception à la réalisation, nous
trouverons avec vous les solutions qui
vous correspondent
1290 Versoix / 022 788 09 90
eric-portier@eric-portier.ch
www.eric-portier.ch

Soins énergétiques

Cabinet de soins

Soirées Méditations, Soins Énergétiques,
Développement personnel.
www.universfoiesquantiques.com
Sonia Zito reçoit sur rdv uniquement
universfoiesquantiques@gmail.com
Envoyez un msg sur WhatsApp / Messenger
+41 78 658 73 09

Stores, Vitrierie

**OMBRALIS
STORES & VITRERIE**

Dépannage - installation - motorisation

022 755 12 55
www.ombralis.ch
Route de l'Etraz, 126 - 1290 Versoix

Taxi

**Versoix
TAXI
Services**

079/22 44 55 4

Too Blu

Vêtements - couture

LA DEGRIF

Retouches couture
tous tissus et matériaux

2, rampe de la Gare - Versoix
079 329 99 39

WWW.ACHATDOR.CH

N°1 DE L'ACHAT CASH
**Nous achetons cash
au cours du jour !**

Tout or et argent pour la fonte.
Tous bijoux or et argent.
Toutes montres de marque.
Tous diamants montés et non montés.
Tous couverts et vaisselle en argent.
Toutes médailles et monnaies or ou argent.

Rte de Lausanne 337 - BELLEVUE

Cher-e-s commerçant-e-s de la région !

Le Versoix Région est le premier à vous soutenir, mais il a besoin de votre soutien aussi.

N'hésitez pas à nous contacter aux adresses ci-dessous afin que votre publicité puisse figurer dans notre journal :

info@versoix-region.ch ou pub@versoix-region.ch

Merci ! Et merci à tous les commerçants qui nous soutiennent déjà!



Edition :
Versoix Région
Case postale 515 / 1290 Versoix
info@versoix-region.ch

IBAN:
CH63 8080 8001 7443 4211 3
Code QR:


Site : www.versoix-region.ch

Tirage : 12500 exemplaires
(distribués à tous les ménages des communes de Bellevue, Céligny, Pregny-Chambésy, Collex-Bossy, Genthod, Mies, Chavannes des Bois et Versoix).

Impression :
PCL Presses Centrales SA 

Rédacteurs responsables:
Michel JAEGGLE et
Nathalie TAMONE
Tél : 022 755 26 17
info@versoix-region.ch

Mise en page :
Nathalie TAMONE

Dessin Une :
Notre dessinateur Berset

Publicité :
Nathalie TAMONE
Tél. : 022 779 06 14
pub@versoix-region.ch

Réponse au concours 337



Bravo à tous nos lecteurs et lectrices qui ont répondu à notre concours.

Il s'agissait de reconnaître **Thibault Estier**

Et c'est Georges Rychner de Genthod que le sort a désigné comme gagnant de notre jeu.

Il recevra les 50 frs de notre concours, avec les félicitations de toute l'équipe du Versoix-Région.

Les numéros utiles

- 118**  **POMPIERS**
- 117**  **POLICE**
- 144**  **AMBULANCE**
- 145**  **TOXIQUE**
- 112**  **URGENCE INTERNATIONALE**



Le Boléro ... 10 ans déjà

Il y a en effet dix ans qu'était érigé au centre de Versoix, entre l'église et la gare, un ensemble de constructions comprenant un EMS, un hôtel, une esplanade, un restaurant, une permanence, divers commerces, une bibliothèque, un bâtiment genre « navire

commercial », ainsi qu'une galerie gérée par la commune, le Boléro.

Cette dernière, de simple construction, souvent décriée par les autochtones, est devenue, grâce au travail de Monsieur Delhoume, un lieu d'échanges culturels, d'expositions et de rencontres qui rayonne bien au-delà des frontières communales.



Jean-Philippe Rapp, Martine Jacques-Dalcroze, Patrick Amstutz, Manuel Cornejo, Jacques Berchtold

Mais en somme, la culture ... c'est quoi ?

Selon l'UNESCO, « La culture, dans son sens le plus large, est considérée comme l'ensemble des traits distinctifs, spirituels et matériels, intellectuels et affectifs, qui caractérisent une société ou un groupe social ».

Et c'est pour débattre sur ce thème qu'ont été invitées diverses personnalités du monde « culturel » : Jean-Philippe Rapp, Martine Jacques-Dalcroze, Patrick Amstutz, Manuel Cornejo, Jacques Berchtold.

Mais comme l'a écrit Pierre Bourdieu, « La culture, c'est ce qui reste quand on a tout oublié. »



Cédric Lambert et Olivier Delhoume

Soirée réussie, terminée en musique avec, interprété au piano à quatre mains, par Elisabeth Bernheim et Julie Higelin, le classique ... Boléro de Ravel.

Ci-dessus à droite, Cédric Lambert, maire et responsable de la culture versoisienne au côté d'Olivier Delhoume dont cette soirée était sa dernière présentation puisqu'il prend sa retraite. C'est aussi l'occasion de le remercier pour l'ensemble du travail

qu'il a réalisé en rendant si vivante cette galerie du Boléro.

Cher Olivier, vous qui avez su mettre en valeur tant d'artistes et de publics si différents, nous vous souhaitons une retraite enrichissante et nous réjouissons de vous retrouver au Boléro, non pas en tant qu'organisateur, mais en tant qu'invité afin de nous présenter vos diverses œuvres tant picturales que littéraires.

Michel Jaeggli

Frédéric Levrat : un talentueux architecte revient chez nous

Nul besoin de présenter la famille Levrat à Versoix tellement elle aura marqué l'histoire de la région sur plusieurs générations à travers l'engagement et le dévouement de ses membres envers la communauté au niveau institutionnel, académique et politique. La contribution de cette famille au domaine artistique reste cependant méconnue et la magnifique exposition « Architecture : les trois dimensions de Frédéric Levrat » organisée par la Ville de Versoix jusqu'au 26 mai 2024 est une belle occasion de combler cette lacune.

Il revient régulièrement en famille afin de retrouver les siens et se ressourcer loin de la frénésie new yorkaise.

Son départ à New-York à 22 ans sera nécessaire et bénéfique afin de s'extraire d'un carcan suisse castrateur et se sentir libre « d'être expérimental et de faire des erreurs ». Il aura l'audace d'approcher le prestigieux Peter Eisenmann puis Tadao Ando au Japon et Zaha Hadid qui le prendront sous leur aile et marqueront son œuvre jusqu'à aujourd'hui. « Ce fut une chance extraordinaire de travailler avec ces grands maîtres, tous profondément humanistes et non conformistes, d'avoir leur confiance et de pouvoir leur offrir mes idées en retour. Ils poussaient l'architecture dans ses limites et démontraient que c'était possible ».



Sa curiosité et sa soif d'explorer se reflètent d'ailleurs dans l'éclectisme et la riche diversité de son travail réalisé depuis 30 ans sur plusieurs continents.

les bidonvilles en Afrique du Sud : « Il est tout à fait possible de faire des créations simples, belles et joyeuses sans beaucoup de moyens tout en respectant la culture et la dignité des personnes qui en bénéficieront ».

Il témoigne également avec reconnaissance de son expérience d'enseignement dans les meilleures universités au monde qui lui permet de côtoyer des professeurs extraordinaires et de transmettre ses connaissances avec passion à des étudiants du monde entier: «Ce niveau d'excellence me stimule et m'oblige à donner le meilleur de moi-même. Le dialogue avec mes étudiants est aussi

très enrichissant, je leur dis toujours que si j'enseigne c'est parce que je veux apprendre d'eux ».

Finalement, Frédéric espère que cette exposition pourra « être une fenêtre sur le monde qui permette de voir l'architecture comme un art et une philosophie plutôt qu'une fonction, comme un mode d'esthétisme, de société et de pensée qui donne la possibilité de repousser les conventions dans le but de se questionner et de rêver ».

Nous encourageons donc vivement nos lecteurs et lectrices à se rendre au Boléro afin de profiter de cet événement d'une rare envergure à Versoix et qui sera le dernier organisé par M. Olivier Delhoume avant son départ à la retraite.

Fiona Blum
Photo Carla Da Silva

Vous pouvez retrouver sur notre site sa biographie express.

Fête de Printemps à Versoix



vous invite à la

Fête de Printemps Marché Artisanal

Diverses animations & petite restauration

1^{er} juin 2024

09h00 à 17h00

 Place de la Gare à Versoix

Avec le soutien de la  Ville de Versoix

PUBLICITE



La flexibilité en famille

Concours
Tout client qui nous fera parvenir la copie de sa/ses police(s) d'assurance maladie par mail (versoix@axa.ch) avant le 30.09.2024 participera au tirage au sort pour gagner 3 différents lots d'une valeur de 300 CHF. (Un conseiller vous contactera ultérieurement pour vous présenter notre solution AXA Santé)

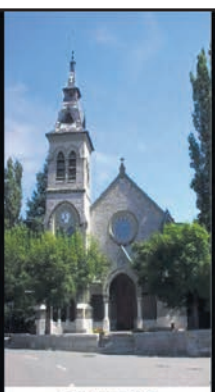
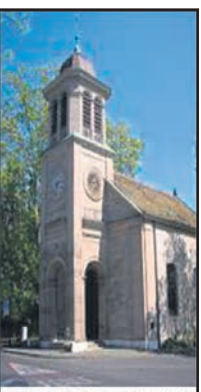
AXA Agence principale
Alexander Jurgens
AXA.ch/versoix
022 779 01 11
versoix@axa.ch

Si vous optez pour une assurance-maladie complémentaire d'AXA, nous trouvons chaque année pour vous l'assureur de base le plus avantageux.

Une famille peut économiser jusqu'à 2000 CHF par an

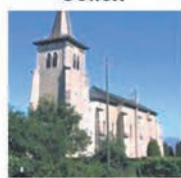
Côté protestant

Paroisse protestante de Versoix au 7, rte de Sauverny à Versoix
022 755 27 57 / versoix.epg.ch / versoix@protestant.ch

CULTES Mai 2024 Dimanche à 10h	   			
	VERSOIX	GENTHOD	CRÊTS	PETIT-SACONNEX
5 mai	Isabelle Frey-Logean Cène			Culte et AG Andreas Fuog
Jeudi 9 mai Ascension	>>		10h Culte Rassemblement Andreas Fuog	<<
Samedi 11 mai			18h Andreas Fuog	
12 mai	>>	Andreas Fuog		Irène Monnet Cène
19 mai Pentecôte	Isabelle Frey-Logean		Andreas Fuog Cène	Jean-Daniel Schneeberger
Samedi 25 mai			18h Equipe	
26 mai	Assemblée et Fête de l'Eglise 2024 – « Réenchanter l'Eglise » 10h Cathédrale Saint-Pierre : culte avec Laurence Mottier et Antoine Nous Suivi d'un apéritif, un repas canadien et un spectacle			

Côté catholique

Secrétariat : Ch.Vandelle 16 à Versoix
Tél: 022 755 12 44 / versoix@cath-ge.ch / www.upjura.ch

Eglise St Loup Versoix 	Tous les mercredis : 9h00 Messe et adoration de 10h00 à 18h30, à 18h00 Chapelet Dimanche 5 mai 2024 à 10h30 Messe avec les petiots Jeudi 9 mai 2024 à 10h30 Messe de l'Ascension Dimanche 12 mai 2024 à 10h30 Messe animée par les jeunes Dimanche 19 mai 2024 à 10h30 Messe de la Pentecôte animée par la chorale de l'UP Dimanche 26 mai 2024 pas de messe à 10h30	  Messe de l'Ascension le 9 mai 2024 à 10h30 à Versoix Samedi 25 mai 2024 Messe et fête de Ste Pétronille, Pregny à 18h00 Dimanche 26 mai 2024 Messe Fête Ste Rita, Bellevue À 10h30  Messe de la Pentecôte le 19 mai 2024 à 10h30 à Versoix Le secrétariat sera fermé le jeudi 9 mai, le vendredi 10 mai (Ascension) ainsi que le lundi 20 mai 2024 (Pentecôte)
Eglise Ste Pétronille Pregny 	Tous les jeudis : 9h00 adoration, 17h20 Chapelet et 18h15 Messe Samedi 11 mai 2024 à 18h00 Messe Samedi 25 mai 2024 à 18h00 Messe et fête de Ste Pétronille	
Eglise Ste Rita Bellevue 	Tous les vendredis : 8h30 Chapelet, 9h00 Messe Vendredi 3 mai 2024 à 9h00 Messe et adoration Vendredi 17 mai 2024, pas de chapelet et pas de messe Samedi 18 mai 2024 à 17h00 Confessions et 18h00 Messe Dimanche 26 mai 2024 à 10h30 Messe et fête de Ste Rita, animée par la chorale africaine suivie d'un repas sur inscription	
Eglise St Clément Collex 	Tous les mardis : 8h30 Chapelet, 9h00 Messe Mardi 7 mai 2024 à 9h00 Messe et adoration Samedi 4 mai 2024 à 18h00 Messe	

Côté évangélique

Lieu de nos rencontres : "Le Centre-Lac"
Rte de Suisse 9A à Mies, 1er étage - Mail: versoix@eelg.ch



Le meurtre d'Abel, Pietro Paolo Vasta (1697-1760)

« Quand vous entendrez parler de guerres et de bruits de guerres... »
(Evangile de Marc, 13 :7)

Difficile en cette période d'éviter de tomber sur des nouvelles qui évoquent l'un ou l'autre de ces nombreux conflits qui ravagent notre planète. Que j'allume ma radio de bon matin, que j'ouvre les pages d'un quotidien ou que je déambule dans une librairie, je tombe inéluctablement sur des informations en lien avec cette triste actualité. C'est un bruit de plus en plus difficile à étouffer même sous une couche de bonne conscience qui nous murmure que cela ne nous concerne en rien et que nous ne sommes pas responsables de ce qui se passe loin de chez nous. Comme antidote, on peut vivre dans sa tour d'ivoire en se confinant physiquement et mentalement ou bien on peut éluder la question en se plongeant dans l'activisme ou le divertissement. Mais, pour paraphraser le dicton, chassez la réalité et elle reviendra au galop tellement celle-ci reste omniprésente au quotidien.

Principe de réalité
Dans son livre volontairement provocateur «Au commencement était la guerre», le criminologue français, Alain Bauer, nous rappelle que l'Histoire de l'humanité avec un grand H ne s'est pas déroulée sans heurts ni guerres même si nous avons eu un peu tendance à l'oublier en Occident depuis la fin de la deuxième guerre mondiale et surtout depuis la fin de l'URSS. L'on pensait alors que les valeurs d'un libéralisme et d'un capitalisme triomphants allaient naturellement et progressivement s'exporter dans le reste du monde en y apportant une paix perpétuelle. Le retour à la dure réalité s'est fait sans ménagement lors du déclenchement de la guerre en Ukraine sur sol européen.

De nombreux antécédents
Il ne faut pas oublier non plus que toute l'histoire du christianisme a traversé des épisodes sanglants, notamment à ses débuts, dans le contexte géopolitique de l'Antiquité dominé par l'Empire Romain. Le Christ a été supplicié sous le règne d'un gouverneur romain et la Jérusalem de l'époque a été détruite ainsi que son Temple en l'an 70 de notre ère. D'après la tradition, il est dit aussi que le fondateur de l'église, l'apôtre Pierre, est mort en martyr à l'endroit même où se trouve actuellement le Vatican. Et la liste n'est de loin pas exhaustive.

Abel et Caïn, une vieille histoire toujours d'actualité
Si l'on fait une généalogie du crime dans la Bible, on en revient inévitablement à cet épisode riche en enseignement des deux frères, Caïn et



Eglise Évangélique
Libre de Genève

Paroisse de Versoix

Au mois de mai,
les cultes auront lieu
régulièrement
le dimanche à 10h.

<https://versoix.egliselelibre.ch/actualites/>

Abel, au premier livre de la Genèse (4, 1-12). Au moment de l'offrande à Dieu, ce dernier agrée celle du berger Abel mais pas celle du cultivateur Caïn. Suite à sa déconvenue, Caïn reçoit cette exhortation de la part de Dieu : « Pourquoi es-tu irrité, et pourquoi ton visage est-il abattu ? Certainement, si tu agis bien, tu relèveras ton visage, et si tu agis mal, le péché se couche à ta porte, et ses desirs se portent vers toi : mais toi, domine sur lui. » (v. 6-8). Le tort de Caïn est d'avoir laissé libre cours à sa jalousie et à sa colère envers son frère. Il n'a pas fait taire son ressentiment et cela s'est traduit par un meurtre.

Un chemin d'espérance
Et si la clé pour une meilleure harmonie entre les hommes ne résidait pas dans cette victoire sur nos passions mauvaises qui font la guerre à l'âme ? En effet, si je n'ai peut-être pas la possibilité de m'engager concrètement pour la paix sur le terrain des conflits, je peux, ici et maintenant, essayer d'être en paix avec moi-même et avec mon prochain. Je peux accueillir au fond de moi cette parole du Ressuscité : « Je vous laisse la paix, je vous donne ma paix ; je ne vous la donne point comme le monde la donne. Que votre cœur ne se trouble point et ne s'alarme point. » (Jean 14 : 27). Ainsi, le monde pourra s'en porter un peu mieux.

Olivier Bauer

Hommages

L'abbé Gérard Barone, le curé au grand cœur



Je l'appelais Gérard.
En fait, tout le monde l'appelait Gérard, cet homme au grand cœur, cet homme cassé, mais qui avait le souci de l'autre, qui venait vers toi. Il t'écoutait et tu passais avant lui, avant ses soucis, avant ses problèmes de santé ... et il est parti rejoindre, en ce début de printemps, celui pour lequel il a donné sa vie.

«Tout le monde le connaissait, et pas seulement les catholiques, et chaque personne vous racontera quelque chose de différent de lui, car il avançait avec chacun à partir de là où la personne se situe», résume Mercedes Lopez, secrétaire du Conseil pastoral de l'ECR.

Durant ses 53 ans de service sacerdotal – très actif – à Genève, l'abbé Barone, Gérard, a rencontré et accompagné dans la joie ou la détresse un nombre impressionnant de personnes.

Que tu sois riche ou miséreux, catholique, païen ou LGB etc, il t'accompagnait, véritable bouée de secours et savait trouver les mots pour te consoler et t'aider à poursuivre ton chemin.

Gérard, c'était plus qu'un abbé, plus qu'un curé.

Gérard ... c'était mon pote.

Adieu

Michel



Le Versoix Région que vous tenez entre vos mains est un journal indépendant qui existe depuis 1989.

La rédaction est composée d'habitant-e-s qui évoquent la vie locale et écriraient volontiers à propos de vos activités s'ils en avaient connaissance.

Nous serions donc heureux de récolter vos informations pour les servir bien apprêtées à nos lecteurs qui s'en délecteraient.

Pour nous contacter, c'est tout simple:
info@versoix-region.ch

Billet d'humeur

Pléthores

A l'heure de tous les possibles, nos sociétés occidentales vont pourtant assez mal. Le nombre de suicides ainsi que de dépressions est plus élevé que jamais. Bien sûr, la cause de ce mal-être est multifactorielle. Il en est une que je trouve particulièrement intéressante, en ceci qu'elle suppose une forme de contradiction : les nombreux choix qui s'offrent à nous, plutôt que de nous rendre heureux, ont en réalité tendance à nous angoisser et à nous épuiser nerveusement. Au cours de ce billet d'humeur, je vais donc évoquer « le paradoxe de la surabondance » et tenter d'en extraire ses principales composantes.

Cette pléthore de choix commence tôt. Très vite, les jeunes enfants sont exhortés à devenir autonomes, donc à choisir. «Que veux-tu manger ce matin ?», «Qu'aimerais-tu faire aujourd'hui ?», «Quelle tenue souhaites-tu porter ?» ne cessent de leur demander leurs parents pour toutes les choses de la vie quotidienne. Offrir le choix à son enfant apparaît comme la clef de voûte de l'éducation bienveillante, avec ce souci légitime de lui accorder très vite le statut d'individu. Dans nos sociétés, autonomie et liberté de choix apparaissent comme les deux prérogatives de l'individu contemporain. C'est en tout cas ce que suggèrent les psychiatres Daniel Marcelli et Antoine Périer dans leur essai « Trop de choix bouleverse l'éducation ». Et cette liberté de choix continue à l'adolescence, puisque la Suisse permet désormais à des personnes pourtant encore mineures de changer de prénom ou même de

genre. Vous souhaitez rencontrer l'âme sœur ou simplement flirter ? Les sites de rencontre comportent des centaines et des centaines de profils. Vous voulez regarder un film ou une série ? Les plateformes de streaming (qui elles-mêmes abondent) proposent un choix immense de contenus. Les restaurants, les destinations de voyages, les cours de danse, de musique ou de sport pullulent. Quant aux boutiques de vêtements, de bijoux et de cosmétiques notamment, elles offrent un panel monumental d'articles dont nous n'avons, au fond, que faire. Nos sociétés occidentales offrent et laissent abondamment le choix. Traumatisées par les figures totalitaires et autoritaires des régimes dictatoriaux du siècle passé, elles incarnent désormais une époque où une large marge de manœuvre est laissée aux libertés individuelles. L'État n'impose plus, il propose. Et nous, nous disposons. Aujourd'hui, vous pouvez choisir de vous marier, de garder votre nom de famille, d'épouser un homme ou une femme, de changer d'études, d'emploi, de ville, de pays, de logement, de voiture de manière extrêmement simplifiée.

Plus le nombre de choix possibles augmente, plus les gens se sentent angoissés, confus et malheureux.

Pourtant... ainsi qu'évoqué dans l'introduction de ce billet, nombreux sont les psychiatres qui constatent que le paradoxe d'Easterlin, grand économiste dont la thèse consiste à dire qu'au-delà d'un certain seuil d'avoirs, le bonheur individuel, lui, n'augmente pas, se vérifie. Marc Augé va même plus loin : l'anthropologue stipule que le fait de vivre dans l'excès de sollicitations et de possibilités mine le moral. Selon lui, plus le nombre de choix possibles augmente, plus les gens se sentent angoissés, confus et malheureux.

D'ailleurs, la thérapeute Leighya Richard parle de « décision fatigue ». Cet anglicisme implique un abattement



«Pléth-or» de bagues, proposées par une boutique de bijoux.

qui apparaît après qu'une personne a dû faire des choix tout au long de la journée. Quant aux sociologues visionnaires Alvin et Heidi Toffler, ils avançaient dans leur essai « Le Choc du futur », paru en 1970, que nous souffririons aujourd'hui d'une surabondance paralysante, d'un vertige du choix.

L'historien Georges Minois leur donne raison et explique que ce mal de vivre a commencé durant les Trente Glorieuses. A partir de cette période, la consommation d'antidépresseurs a explosé dans les pays les plus aisés. Minois y voit les conséquences de l'essor du consumérisme et des possibilités infinies, comme favorisant, paradoxalement, l'anxiété, la frustration permanente et une fuite en avant délétère.

Je ne dis pas qu'avoir le choix soit nécessairement quelque chose de négatif. Pouvoir choisir est un privilège. Toutefois, la restriction a tendance à disparaître de nos existences et cet excès de choix, cette pléthore de possibles sont à mon sens nocifs. Non seulement parce qu'ils riment avec consommation outrancière, et donc destruction de la planète, mais également avec misère spirituelle.

Dès le plus jeune âge, nous sommes gâtés. Or le terme « gâté » signifie « abîmé, dénaturé, altéré ». Prenons garde et rappelons-nous cet adage populaire si sage : « Plus on a, moins on est ».

Manon

Transports

Calendes grecques (et suisses?)



La définition Larousse de " Calendes grecques " : temps très éloigné dans l'avenir et qui n'arrivera jamais.

Il ne faut peut-être jamais dire jamais, mais pour beaucoup de membres des "aîné-e-s pour le climat " (dont je fais partie), dont le plaidoyer que la Suisse viole leur droit à la santé a été accepté par la Cour européenne des droits de l'homme, en particulier la (in)fameuse année 2050 pour zéro émission de carbone, ils ne seront plus des nôtres !

Mais que dire de quelques dates moins lointaines. Par exemple, bien que la conseillère fédérale Karen Keller-Sutter ait exprimé son soutien à l'idée que les couples mariés sont désavantagés sur le plan fiscal par rapport aux partenaires non mariés, elle estime qu'il faut au moins dix ans de préparation. Si seulement cette date magique arrivait, peut-être que ceux d'entre nous qui sont encore en vie pourraient être remboursés !

Qu'en est-il des voyages en train ?

Dans mon article précédent, j'ai exprimé le souhait qu'un train direct relie Genève à Londres (une pétition a d'ailleurs été lancée à cet effet !). La réaction du responsable des

Les chemins de fer ne sont pas non plus très pressés en ce qui concerne les développements dans notre région suisse romande.

chemins de fer est apparemment que cela prendra de nombreuses années, et que la préférence irait de Bâle à Londres, plutôt que de Genève à Londres. Cependant, le jour où j'écris ces lignes, il y a 23 vols de Genève à Londres, mais seulement quatre de Bâle à Londres.

De plus, il n'y a plus de train direct entre Genève et Bâle ! Bien sûr, on pourrait imaginer que les différentes compagnies aériennes qui proposent des vols Genève-Londres se réjouissent de ne pas avoir de concurrence ferroviaire sérieuse.

Les chemins de fer ne sont pas non plus très pressés en ce qui concerne les développements dans notre région suisse romande. Je ne sais plus quand les gares de Genève et de Lausanne seront modernisées, ni quand il y aura une véritable alternative à la ligne ferroviaire actuelle entre ces deux villes. Et vous ?

Et puis, bien sûr, il y a la (in)fameuse traversée du lac, qui semble bien répondre à la définition des calendes grecques.

Si seulement les différentes factions, chacune insistant sur ses propres options (tunnel ou pont, rail et/ou route,

choix des points de passage). Pas vraiment un exemple de "compromis suisse " !

Dans son petit article du mois dernier, notre rédacteur en chef a calculé qu'il pourrait s'écouler 8 siècles avant qu'il n'y ait plus de vols de nuit au départ de l'aéroport de Genève. Cependant, dans ses calculs, il n'a pas compris pourquoi les statisticiens de l'aéroport ont soigneusement choisi comme période de mesure l'ensemble des 8 heures de la nuit, de 22h à 6h. En fait, après les 2 premières heures et 30 minutes, il n'y a presque jamais de vols commerciaux et moins d'un vol non commercial (tranquille) par semaine, contre environ 200 vols commerciaux hebdomadaires. Si l'on ne tient compte que des vols commerciaux, les chiffres sont donc nettement moins bons. Cependant, il n'est pas surprenant que l'on demande toujours aux statisticiens de montrer les "beaux" résultats.

Les routes, bien sûr, sont peut-être plus faciles à construire, bien que je n'aie pas connaissance d'un calendrier pour la mise à trois voies de l'autoroute Genève-Lausanne, ni de la manière de gérer le trafic supplémentaire. Quoi qu'il en soit, la règle générale est souvent que le trafic se développe pour remplir les voies supplémentaires (regardez les routes circulaires à plusieurs voies autour de certaines grandes villes américaines !)

Moralité : pour un avenir meilleur, ne retenez pas votre souffle !

Mike Gérard



Port-Choiseul : Pucés nautiques et fin prochaine des travaux

Que l'on se rassure, il ne s'agit pas d'une nouvelle épidémie d'aoutats ou autres pucés de canards !

Non, c'est la nouvelle édition de la fameuse brocante nautique de Port-Choiseul qui aura lieu désormais le SAMEDI (veille de la fête de la Jeunesse) afin d'éviter toute concurrence. Organisée depuis une quarantaine d'années par le CNV fondé il y a 62 ans.

Cette manifestation publique ouvre traditionnellement la saison nautique par une brocante de matériel nautique, accastillage, voiles, habits, matériel de pêche, livres, croisières sur Helena 1913 (goélette restaurée à Versoix). Le prix des tables est de CHF 15 (sports@cnv.ch ou 079 909 12 90).

C'est surtout une belle occasion de rencontres entre les « gens du port », les associations nautiques, les clubs, les écoles de voile ou de ski nautique, les locations d'embarcation, les chantiers navals, les pêcheurs, les promeneurs, les plagistes, sans oublier le restaurant et les buvettes aux extrémités.

Cette année vous pourrez saluer une dernière fois le tilleul qui abrite

le belvédère, hélas condamné le 21 mars à l'abattage pour raison de santé.

Plus joyeuse sera la découverte des travaux de rénovation du quai, des places d'amarrage à terre pour les nombreux dériveurs, ainsi que du cheminement garni de bancs publics pour les piétons et les badauds, entre les buvettes qui "encadrent" Port-Choiseul. Celles-ci seront assurément ouvertes, tout comme le stand des pêcheurs "Les Traîne matin" qui préparent une dégustation de goujonnettes de brochet et de silure.

La rénovation de la partie sud, propriété de la commune de Versoix, a été votée le 4 mars dernier. Mais il faudra attendre encore une année ou deux pour en apprécier la réalisation.

Port-Choiseul, c'est toute une vie dans un cadre idyllique. La Ville de Versoix peut être fière de posséder et d'animer un tel lieu. Et cela d'autant qu'il a été le berceau, si l'on peut dire et pour ne citer qu'eux, de deux navigateurs – Alan Roura et Justine Mettraux – qui prendront part, chacun, au prochain départ du Vendée Globe, le 10 novembre !

Pierre Dupanloup

PUBLICITE

Samedi 4 mai 2024
de 10h00 à 17h00
au centre communal
Genthod

Marché de Printemps
35 artisans de la région

Animation gratuite
Centre KAPLA Lyon

Atelier GRAFFITI à 14h

FABLAB

DJ Kay Rubenz

Bicyclogue présent !

Buvette thé/café, pâtisseries, crêpes
FASE
BURGER-FRITES
du Château de Genthod
FOODTRUCK

ASSOCIATION DES
ARTISANS
DE BELLEVUE - GENTHOD
Commune de
GENTHOD

Commencer le C.O. par des rencontres

LA soirée d'accueil des 8P par les parents et les élèves du C.O. le 21 mai à 18h30

A la rentrée prochaine, 224 élèves de Versoix, de Genthod, de Bellevue et Collex, sans oublier Céligny, feront leur rentrée au C.O. des Colombières. Quoi de mieux pour découvrir cette nouvelle étape qu'une soirée de rencontres et d'échanges qui aura lieu le 21 mai à 18h30 à la cafétéria du CO ?

Autour des tables de leur école future, présente ou passée, des élèves, des parents, les associations partenaires.

Parce qu'un bon départ fait beaucoup, un début en confiance et en terrain mieux connu, venez avec votre enfant de 8P, de 9e, 10e ou 11e du CO.

Et pour les plus âgés des élèves du C.O., il n'est jamais trop tard pour profiter des bonnes choses que propose l'association des parents d'élèves : le repas est offert, et les réservations bienvenues, mais non obligatoires

apeco.versoix@gmail.com.

FB : APECO du collège des Colombières.

Instagram : [apeco_colombieres](#).

Sarah Schmid-Perez

Conosciamoci!

Soirée d'échanges 8P-C.O.

Conozcámonos!

Let's meet!

Elèves 8P
9-10-11CO

RADO

APECO
APEV

PARENTS

Repas offert !

Faisons connaissance !

21 mai 2024 | 18h30 - 20h

Cafétéria du C.O. des Colombières

Lass uns treffen!

Inscription bienvenue d'ici au 17 mai par e-mail à apeco.versoix@gmail.com (en précisant le nombre de participants)

давай зустрінемося!

35^{ème} Course !

CAISSES À SAVON

VERSIOIX

Fête de la Jeunesse Versoix

5 mai dès 10h

Animations
Troc (dès 13h)
Buvettes

Dimanche 5 mai aura lieu la **Fête de la Jeunesse**, rendez-vous familial incontournable de la ville. Les organisateurs ont prévu un programme tout public.

La course de caisses à savon se déroulera entre le CO des Colombières et la papeterie de 10h à 17h.

La journée est agrémentée par la participation active d'autres associations.

Le troc de jouets de l'APEV (Association des Parents des Écoles

Fête de la Jeunesse : dans les starting blocks !

de Versoix) se tiendra sous le préau couvert. L'occasion pour les enfants de vendre des jouets qu'ils n'utilisent plus ou d'en dénicher des nouveaux à bon prix. A noter que les invendus seront récupérés à la fin de la journée pour être redistribués adéquatement en fin d'année.

A côté, il y aura un **Repair-Café**, une chance de réparer des objets plutôt que de les jeter. Bien dans la cible du Plan Climat Communal !

Grâce à la **Musique Municipale de Versoix** (MMV), il sera possible de s'initier aux instruments à vent.

Les enfants pourront bricoler avec **École & Quartier**, ainsi que la **Bambousière**.

Les acrobates préféreront **Cirquenulle** et son animation cirque et les sportifs le **Karaté-Do**. Les coquets se feront maquiller par **Supernounou**.

1001 Roues sera à la disposition des amateurs sur le terrain de basket du cycle. Il faut noter que cette attraction est offerte par les CASV qui investissent le bénéfice de l'année dernière pour rendre la journée encore plus belle.

Impossible de s'ennuyer, sans compter que la plupart des activités sont gratuites, donc accessibles. Toutes les familles de la région sont invitées à profiter de la journée !

A boire et à manger

On ne restera pas sur sa faim, ni sur sa soif !

Sous le préau couvert, durant toute la journée, les Caissees à Savon de Versoix (CASV), Supernounou et l'APEV vendront nourriture, tant salées que sucrées, et boissons. Au virage de la gare, c'est la **Villa Yoyo** de la Pelotière ainsi que l'association du **RADO** qui se chargeront de sustenter le public. Les prix sont "tout doux" afin que tout le monde puisse participer à la fête.

Si vous avez envie de donner un coup de main durant la journée, vous seriez naturellement bienvenu. Il suffit de contacter les associations directement ou de vous inscrire sur le site des CASV (www.casv.ch).

Anne Lise Berger-Bapst

Les 50 ans de l'Ecole de Montfleury : ambiance fête de village

En 1966, Versoix a passé la barre des 6000 habitants, 6500 en 1973. Cette croissance démographique a incité le Maire de l'époque, François Chevalier, de proposer la construction d'un nouveau groupe scolaire en 1970.

L'école Adrien Lachenal, qui fête ses 60 ans cette année, débordait. Le quartier de Montfleury et ses alentours étaient en pleine croissance. Il était donc logique de bâtir un établissement près des nouvelles familles qui s'installaient.

C'est donc en septembre 1973 que les élèves ont découvert de nouvelles classes, modernes pour l'époque, dans une école toute neuve. Vu l'augmentation constante de la population, quatre classes supplémentaires ont été inaugurées en 1986 (Montfleury 2).

Aujourd'hui, l'école fait partie de l'établissement Bon-Séjour/Ami-Argand/Montfleury sous la responsabilité d'une direction commune. Cela représente 721 élèves, répartis dans 39 classes, accompagnés par 68 enseignants, un éducateur, une infirmière et une coordinatrice pédagogique. 300 élèves fréquentent l'école de Montfleury cette année. Avec leurs enseignants, ils ont concocté une belle fête d'anniversaire le vendredi 26 avril.

Montfleury, c'est mon école, tout un symbole !

Il y avait foule pour la fête ! Les élèves et leurs familles, les anciens et les habitants du quartier L'occasion de retrouvailles et d'émotions. Ludovic Franzen, directeur de l'établissement, a souhaité la bienvenue à toutes les personnes présentes. Il a chaudement



La foule pendant le chant

remercié tout le personnel, d'ailleurs costumé "années 70" avec des colliers de fleurs, et les enfants pour la préparation de l'événement.

Cédric Lambert, Maire, a retracé l'histoire de l'école et expliqué son avenir. Aujourd'hui, le bâtiment principal doit être rénové, non seulement parce qu'il ne répond plus aux normes énergétiques, mais aussi parce que le nombre d'élèves

Retour de la charrette jeux du Rado

Les beaux jours arrivent et il est temps de ressortir la charrette jeux reconnaissable entre toutes avec son parasol rouge.
Les samedis une activité créative vous sera également proposée.

En juin
Les jeudis 6 et 13 au Grand-Montfleury
Le vendredi 7 juin à Ami-Argand
Les samedis 1 et 8 à la gare
Le samedi 15 à la Pelotière

Pour les ados
Week-end à la montagne les 1 et 2 juin.
Information et bulletin d'inscription au Rado pendant les heures d'ouverture du secteur adolescent.

Et avec un peu d'avance, pour les jeunes de 11 ans à 18 ans, nous vous annonçons l'ouverture de la Grève Nautique dès le 24 juin.

A vos agendas !

En mai
Les jeudis 16-23-30 au Grand-Montfleury
Les vendredis 17-24-31 à Ami-Argand
Le samedi 18 mai: le matin à la gare et l'après-midi à la Pelotière

CHARRETTE-JEUX du RADO

16 MAI - 15 JUIN 2024

Les jeudis dans le parc du Grand-Montfleury / 16h30 - 18h30

Les vendredis dans le préau d'Ami-Argand / 16h30 - 18h30

Les samedis matins sur la place de la Gare / 9h30 - 12h30

Samedis 18 mai et 15 juin à la Pelotière / 14h - 17h

Jeudi 13 juin charrette festive au quartier de Versoix-la-Ville / dès 16h30

En cas de pluie ou de météo incertaine, la charrette-jeux est annulée

Association le Rado-Versoix 1 ch. Courvoisier - 1290 Versoix
022 755 47 11 cr.lerado@fase.ch www.lerado.ch

pour 125 élèves et un espace pour le parascolaire. Les lauréats seront dévoilés à la rentrée de septembre prochain.

Puis les enfants ont entonné un chant écrit pour l'occasion sur un air d'Abba : "Montfleury, c'est mon école, tout un symbole" créant une ambiance festive. Un magicien émerveillait les enfants, les anciens cherchaient leurs photos de classes affichées aux fenêtres en partageant leurs souvenirs. Certains peinaient à se reconnaître... faut dire qu'on change au cours de la vie...

Les stands proposaient à boire et à manger, dont ceux du parascolaire, des travailleurs sociaux hors murs (TSHM) et de l'association des parents (APEV). L'association des Habitants de Montfleury (AHM) était aussi présente. La synergie entre ces acteurs permet une atmosphère de quartier conviviale où les habitants se retrouvent avec plaisir.

Une belle réussite, chapeau à tous les responsables !

Anne Lise Berger-Bapst

Photos : prises lors de la fête, avec la règle d'éviter de prendre des enfants...

La santé de notre lac : une affaire qui concerne tout le monde !



Versoix est niché le long du lac. A la fois trait d'union régional et séparation, cette étendue attire les regards : un spectacle de couleurs, de vagues et de vents incessants. Il inspire peintres et poètes depuis des millénaires. Son eau a permis à la vie de s'installer, et la nôtre en dépend puisque nous la buvons. Selon où ils habitent, les gens nomment "leur" lac de Genève ou Léman, puisqu'il est partagé entre trois cantons suisses et la Savoie. Toutefois, il s'agit bien du même biotope qu'il faut protéger et respecter.

Comment se porte-t-il ?
C'est l'histoire du verre à moitié plein ou vide ! Dans les années 1980, il était empoisonné par le phosphate.

Des mesures fortes ont été prises et elles ont porté leurs fruits. Les produits de lessive ne contiennent plus cette molécule. Des stations d'épuration performantes ont été construites, les existantes améliorées.

Les deux soucis principaux, actuellement, pour le lac sont

- Les brassages incomplets : pour assurer une bonne oxygénation du lac, il faut que les eaux supérieures soient plus froides que celles de dessous. La température de surface change au gré des saisons, alors qu'en profondeur, elle est constamment à six degrés. Afin que le brassage hivernal ait lieu, il faudrait donc que la couche supérieure ait moins de 5° et une bonne bise noire pour agiter les flots. Or, cela ne s'est plus produit depuis 2011-2012. Depuis, le petit-lac (en aval de Nyon-Yvoire) a été un peu mélangé, mais pas totalement, parce qu'il est moins profond. La conséquence est que les fonds manquent d'oxygène et la surface de nourriture.
- Les moules quagga qui envahissent les fonds. Observées pour la première fois en 2015, on a pu en dénombrier 15'000 par m2 à certains endroits. Chacune d'entre elle filtre 2 litres d'eau quotidiennement, enlevant les planctons nourriciers aux espèces locales dont les effectifs diminuent. En plus, leur taux de croissance est exponentiel (x 10'000 par an !) et elles n'ont pas

de prédateur. Lorsqu'on traverse le pont des Bergues, en regardant autour de l'île Rousseau, on se croirait aux Maldives. C'est trop beau pour être vrai sous nos latitudes ! En effet, c'est le signe qu'il n'y a plus de vie. L'eau est trop propre, elle ne contient plus de plancton nourricier pour les poissons !

Du côté de la faune

Selon leurs habitudes, les espèces de poissons sont plus ou moins impactées par les changements climatiques et l'apparition des moules quagga. Le nombre de feras diminue, parce que le plancton, leur nourriture principale, disparaît, sans compter que l'eau est trop chaude pour elles en décembre lors de la période de fraie. La lotte a disparu. L'omble chevalier est en danger, parce que les fonds de graviers où elle vit et fraye sont envahis par les moules quagga. Les truites, qui se reproduisent dans les rivières, régressent parce qu'il manque d'eau dans les frayères. Le brochet trouve encore assez de proie pour se nourrir, alors que les perches, qui mangent leurs congénères plus petites s'autosuffisent. Les silures, nouvelles venues, sont en augmentation.

Les cormorans qui ne venaient que pour hiberner se sont installés définitivement chez nous. Ils n'ont pas de prédateurs locaux, donc leur population croît de manière exponentielle... et comme ils mangent beaucoup de poissons, leur prélèvement devient trop important pour le biotope.



Ce lac, c'est notre patrimoine, nous lui devons la vie. A nous de le respecter !

Du côté des plages

Bientôt, les plages vont rouvrir officiellement. De nombreux nageurs vont piquer une tête dans le lac pour rejoindre les courageux qui se baignent durant toutes les saisons. Il faut noter que la qualité de l'eau est bonne dans notre région. Une carte interactive de la Commission Internationale pour la Protection des Eaux du Léman (CIPEL) renseigne en temps réel les amateurs : <https://www.cipel.org/carte-des-plages/>. A noter que le site regorge d'autres informations à propos de notre lac, quelle que soit la rive où l'on habite.

Des petits gestes simples...
... qui devraient être une évidence. Ne jamais balancer un mégot par terre, et encore moins dans une bouche

d'égout ! Fatalement, ses produits polluants se dissoudront dans le lac. La même règle vaut pour tous les déchets plastiques ou liquides. L'eau que nous buvons est puisée, partiellement, dans le lac. Bien sûr, qu'elle est filtrée ! Toutefois, l'épuration est difficile selon les ingrédients chimiques... Sans compter que les poissons que nous mangeons se nourrissent avec ce qu'ils trouvent. Inutile de les gaver de poisons...
Ce lac, c'est notre patrimoine, nous lui devons la vie. A nous de le respecter !

Anne Lise Berger-Bapst

A propos du canal de l'usine électrique de Richelien

Le pêcheur professionnel consulté pour rédiger cet article, Neal Ricci, regrette que ce canal de dérivation soit condamné à terme. En effet, il s'agit d'un lieu riche en biodiversité, un des derniers de notre région avec peu de courant. Des frayères de truites et ombres se situent en amont dans la Versoix. Les alevins l'atteignent naturellement pour y croître tranquillement, à l'abri des oiseaux prédateurs, grâce à la présence régulière de promeneurs. Castors et autres espèces se partagent harmonieusement cet endroit, dans les règles de la nature bien sûr. Ce cours d'eau ne "vole" pas de l'eau à la Versoix, puisqu'elle est restituée en aval.

Pour information : le Grand-Conseil a récemment demandé au Conseil d'Etat de revenir sur sa décision de fermeture de l'usine électrique, pourtant confirmée au tribunal. Un cas d'école de lutte entre les trois pouvoirs exécutif, législatif et judiciaire, où chaque partie utilise à sa façon l'écologie comme argument... Affaire à suivre !



L'astrophysique répond Pourquoi les étoiles ont-elles des couleurs différentes ?



Champ d'étoiles de tous les âges au sein de la constellation Croix du Sud, pris par le VLT@ESO

En regardant le ciel de nuit, ce dernier nous offre le tableau d'un fond noir parsemé d'innombrables points blancs et lumineux ; bien que brillant plus ou moins fortement, les étoiles nous paraissent à l'œil nu toutes identiques, car la lumière reçue est trop faible vue la distance éloignée. Mais il suffit de les observer avec un bon télescope pour s'apercevoir que celles-ci se présentent sous une variété de couleurs.

Une étoile est une boule de gaz qui émet de la chaleur et, comme toute matière chaude, rayonne de la lumière. Du rouge au bleu en passant par le jaune, les nuances sont nombreuses et dépendent de la température externe de l'étoile, sa température de surface, allant de 3000 à 30 000 kelvins. En allant dans un ordre croissant de température, nous rencontrons d'abord des étoiles rouge-orange, possédant une température allant jusqu'à 3500 degrés. Ces étoiles sont considérées comme froides.

Viennent ensuite les étoiles intermédiaires de couleur jaune-blanc avec des températures d'environ 6 000 degrés. À partir d'une température de surface de l'ordre de 10 000 degrés et plus, les étoiles sont bleu-violet.

Ces étoiles sont considérées comme chaudes.

Au début du XXe siècle, les astronomes Ejnar Hertzsprung et Henry Norris Russell ont montré qu'il existe une relation étroite entre la couleur d'une étoile et sa température : plus les étoiles sont rouges, plus leur température est basse et plus elles sont bleues, plus leur température est élevée. Nous pouvons remarquer cette même relation entre la couleur et la température dans des objets proches de nous, telle que la flamme du gaz lorsqu'on utilise un chalumeau, où la partie la plus chaude à la base est bleue tandis que la périphérie est jaune-orange, mais aussi comme une barre de fer, qui rougit lorsqu'on la chauffe un peu et devient blanche quand on continue à la chauffer et bleue une fois fondue.

Analyser le spectre de la lumière émise par une étoile permet non seulement d'obtenir des informations concernant sa température, mais aussi sur sa composition chimique, sa densité/pression, sa masse, son âge.

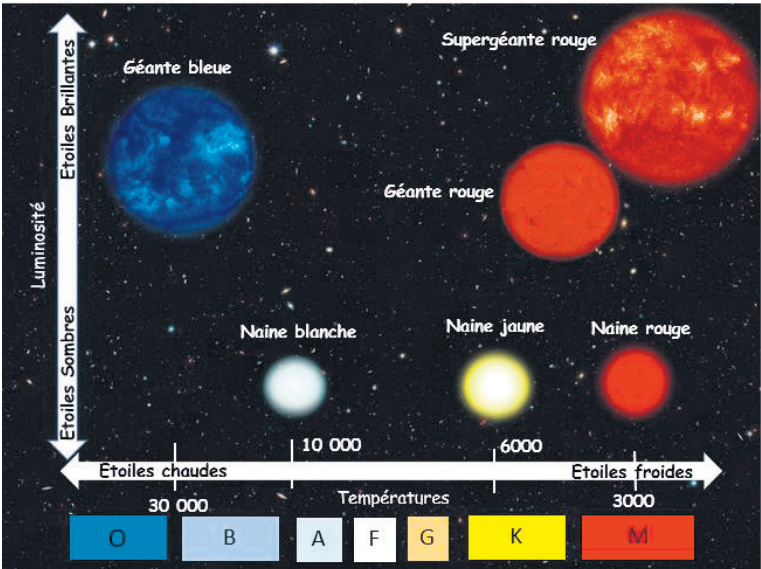
Les étoiles bleues (chaudes) sont des étoiles jeunes, car elles brûlent vite leur carburant, contrairement aux étoiles rouges (froides), qui sont bien plus vieilles.

Leur température dépend aussi de leur grosseur : plus elles sont massives, plus elles produisent de chaleur et sont donc de couleur bleue, tandis que les petites produisent moins de chaleur et sont donc de couleur rouge.

De plus, les étoiles n'émettent pas de la lumière en une seule longueur d'onde ; la lumière blanche est une superposition de toutes les couleurs du spectre et lorsque l'étoile apparaît rouge ou bleue, c'est qu'elle émet un « pic » dans cette partie-là. Ce décalage spectral vers le rouge ou le bleu renseigne sur la vitesse de déplacement de l'étoile via l'effet Doppler, qui montre que la fréquence d'une onde lumineuse augmente ou diminue selon la distance de l'observateur.

La couleur des étoiles apporte donc de nombreuses informations aux astronomes qui les observent, importantes pour les comprendre et les classer.

Maria



PUBLICITE



l'Alternative

Groupe politique de Pregny-Chambésy

vous convie à ses Cafés de l'Énergie

Transition énergétique:
Quels enjeux pour votre logement ?

Lors de 3 conférences, débat et verrée, qui se dérouleront à la salle communale de Pregny-Chambésy.

Jeudi 16 mai 2024 à 20h:
Comment diminuer les pertes énergétiques de son logement ?
Lionel Rinquet Professeur HEPIA

Jeudi 19 septembre 2024 à 20h:
Comparaison entre différents modes de production de chaleur
Michel Meyer Responsable géothermie SIG

Jeudi 3 octobre 2024 à 20h:
Utilisation du photovoltaïque dans notre habitat
Christophe Büchelin, fondateur/consultant de CB Conseil

Entrée libre, soyez les bienvenus !
Plus d'infos : <https://alternative-chambesy.ch>

Lignes TPG 20 et 59, arrêt Fontaine

Avis aux sociétés, clubs et autres associations culturelles, sociales ou sportives !

Si vous souhaitez annoncer une manifestation qui puisse figurer dans nos pages, n'oubliez-pas de nous tenir informé avant le 15 du mois à l'adresse ci-dessous : info@versoix-region.ch

ÉVÉNEMENT

17^E SEMAINE DU LIVRE POUR LA PETITE ENFANCE

Du 21 au 26 mai 2024

Dans le cadre de cette 17^e Semaine du livre pour la petite enfance, la Bibliothèque du Boléro propose deux spectacles pour les tout-petits qui se dérouleront dans **la salle de spectacle Les Caves**.

Prix P'tits Mômes, par Laure Isabelle Blanchet et Olivier Carrel, compagnie le Cockpit – dès 2 ans

Mardi 21 mai, jeudi 23 mai et vendredi 24 mai : 2 représentations, 9h30 et 10h30

Y'a un p'tit bruit ! par la compagnie Contes joyeux – dès 2 ans

Dimanche 26 mai à 11h

Un spectacle raconté, mimé et chanté avec support de marionnettes.

Sur inscription à l'adresse : bibliotheque@versoix.ch

Les Caves - Route de Sauverny 6, 1290 Versoix



AGENDA

08.05.2024 – 10h

« Bébé bouquine ! »

Un moment de lecture et de comptines pour les tout-petits
Accueil en famille, entrée libre
Bibliothèque du Boléro

11.05 au 15.09.2024

**Piscine communale
CSV**



La piscine communale fait peau neuve avec un nouveau bâtiment (infirmerie, gardiens) ainsi qu'une zone ombragée à proximité des bassins afin d'améliorer la qualité de ses installations. La piscine ouvrira ses portes du samedi 11 mai au dimanche 15 septembre 2024.

Elle se situe au Centre Sportif de Versoix (CSV) et se compose de deux bassins (25x12.5m et 10x10m) ainsi que d'un bassin pour l'arrivée du toboggan aquatique et une pataugeoire. Les bassins sont entourés d'un grand parc avec du gazon et une buvette propose de la petite restauration. Retrouvez toutes les informations utiles en scannant le QR sur l'affiche ci-dessus.

13.05.2024 – 20h

**Séance du Conseil municipal
Maison du Charron, 1^{er} étage
Ouvert au public**

25.05.2024 – 10h

« Bébé bouquine ! »

Un moment de lecture et de comptines pour les tout-petits
Avec Dominique et son ukulélé
Accueil en famille, entrée libre
Bibliothèque du Boléro

30.05.2024 – 18h-19h

**« Marque-Page » Club de lecture
Adulte**

Un moment de convivialité autour de vos coups de cœur et de l'actualité littéraire
Entrée libre
Bibliothèque du Boléro

THÉ DANSANT

Mercredi 8 mai de 14h30 à 17h30 aux Caves

Entrée gratuite

Inscription souhaitée par tél. : 022 950 84 00 ou par e-mail : lescaves@versoix.ch



Nous vous invitons au dernier thé dansant des Caves avant la pause estivale. Cette session sera animée par Bertrand Favre à l'accordéon. Ambiance conviviale garantie : thé, café, jus de fruits et goûter offerts !

Les Caves, 6 route de Sauverny 1290 Versoix

EXPOSITIONS

17^E SEMAINE DU LIVRE POUR LA PETITE ENFANCE

Hall du Boléro, mai 2024

Dans le cadre de la **Semaine du livre pour la petite enfance**, nous exposons les albums sélectionnés par le Prix des P'tits Mômes ainsi que les coups de cœur d'Adriana responsable jeunesse de la bibliothèque du Boléro.

Entrée libre, ouvert 7/7



DERNIERS JOURS

**Frédéric Levrat : l'architecture en trois dimensions
Galerie du Boléro, jusqu'au 26 mai 2024**

L'œuvre de **Frédéric Levrat**, architecte né à Versoix,



repose sur trois piliers : Création - Transmission - Humanitaire. Venez découvrir ce que l'architecture peut apporter à notre vie d'aujourd'hui et aux générations futures.

Entrée libre, du mardi au dimanche de 15h à 18h.

Chemin Jean-Baptiste Vandelle 8, 1290 Versoix.

Tél: +41 (0)22 950 84 00 - E-mail: bolero@versoix.ch

FÊTE DES VOISINS

Vendredi 31 mai 2024

L'occasion pour tous de tisser ou de renforcer des liens avec les gens que vous côtoyez toute l'année autour d'un repas ou d'un verre. Afin de promouvoir cette fête et de vous soutenir dans son organisation, la Ville de Versoix met gratuitement à disposition des associations et des privés les tables chevet et les bancs de la commune (livraison et reprise incluses). Réservation entre le lundi 6 mai et le vendredi 24 mai sur www.versoix.ch ou en scannant le QR code.



LES CAVES

Soirée Karaoke

Organisée par Thanh Chaney

Vendredi 3 mai dès 19h

Concert reggae

Whydah

Samedi 4 mai à 21h

Thé dansant

Animé par

l'accordéoniste

Bertrand Favre

Mercredi 8 mai de 14h30 à 17h30



Pratique libre de danses hip-hop

Animée par l'association

Colore Ta Ville

Lundi 13 mai à 18h

Soirée Karaoke

Organisée par Thanh Chaney

Jeudi 16 mai dès 19h

17^e Semaine du livre pour la petite enfance

Prix P'tits Mômes, spectacle

enfant dès 2 ans

Compagnie le Cockpit

Mardi 21, jeudi 23, vendredi 24 mai 9h30 et 10h30

Y'a un p'tit bruit ! Spectacle enfant dès 2 ans

Compagnie Contes Joyeux

Dimanche 26 mai à 11h

Pratique libre de danses hip-hop

Animée par l'association

Colore Ta Ville

Lundi 27 mai à 18h



Entrée gratuite. Réservation sur www.lescavesversoix.ch ou par téléphone au +41 (0)22 950 84 00
Les Caves, 6 route de Sauverny, 1290 Versoix

BIBLIOTHÈQUE

UNE LECTURE PAR SON AUTEUR

Glorice Weinstein

Bibliothèque du Boléro

Vendredi 31 mai, 20h

Glorice Weinstein, a été psychologue et chargée de cours à l'Université de Genève. Elle a écrit son premier roman *La Mariée du Nil* qui se déroule en Egypte dans les années 50. Elle-même née au Caire, elle nous livre un récit plein d'amitié et de sentiments. Lors de la soirée, elle lira des extraits de ce premier roman, touchant et ensoleillé.



Entrée libre. Plus d'informations:
www.versoix.ch/biblio - bibliotheque@versoix.ch
022 775 66 80 - Chemin Jean-Baptiste Vandelle 8
1290 Versoix

Finances communales

POUR LA DEUXIÈME ANNÉE CONSÉCUTIVE, LA VILLE DE VERSOIX ENREGISTRE UN RÉSULTAT ANNUEL INATTENDU AVEC 8.3 MIO D'EXCÉDENT DE REVENUS

La principale explication est à chercher du côté des revenus fiscaux, nettement plus importants que ceux prévus au budget. L'essentiel provenant de l'impôt sur les personnes morales, avec un montant de CHF 8.8 mio, alors que le budget prévoyait seulement CHF 2 mio. Quant aux revenus fiscaux des personnes physiques, les CHF 23.8 mio enregistrés sont inférieurs au budget de CHF 2.6 mio. Avec CHF 38.8 mio, l'ensemble des revenus fiscaux est ainsi supérieur de CHF 5.6 mio au budget 2023 et dans la continuité des comptes 2022.



Cet excellent résultat des comptes s'explique aussi par des charges d'exploitation très bien maîtrisées et inférieures au budget pour près de 1.5 mio. L'ensemble a permis de dégager un autofinancement de 13.2 mio. L'entier des investissements est ainsi financé et la dette a pu être réduite de 3 mio.

Au regard des deux derniers bouclements, il est indéniable que les excédents engendrés permettent de consolider les finances communales et offrent des perspectives bien meilleures qu'espérées il y a deux ou trois ans seulement. Il est toutefois essentiel de rappeler que les excellents résultats de 2022 et 2023 sont dus aux impôts payés par les entreprises, mais dont la stabilité n'est pas certaine. Et l'impôt sur les personnes physiques, socle stable des recettes fiscales communales étant en diminution, le Conseil administratif invite à une certaine prudence.

La commune de Versoix se trouve actuellement face à de nombreux défis, que ce soit en matière de transition écologique, de développement urbanistique ou de soutien aux plus précaires. Au demeurant, le plan des investissements prévoit notamment la rénovation et l'agrandissement de deux groupes scolaires au cours des deux prochaines législatures, pour un coût estimé à plus de 30 mio chacun.

Le Conseil administratif ne souhaite pas augmenter la dette de manière inconsidérée pour financer ces projets. La prudence est donc de mise et les revenus exceptionnels tels que ceux des années 2022 et 2023 sont plus que bienvenus. Le Conseil administratif s'appliquera à maintenir une gestion des finances favorable à la préservation des prestations communales essentielles, sans oublier le développement de nouveaux projets.

Environnement

PRÉCAUTIONS À PRENDRE POUR ÉVITER LA PROLIFÉRATION ET LES RISQUES ASSOCIÉS À LA PRÉSENCE DU MOUSTIQUE TIGRE À GENÈVE

Le moustique tigre est une espèce invasive qui se trouve principalement dans les zones habitées. Il a besoin de petites quantités d'eau stagnante pour se reproduire et peut voler sur plusieurs mètres à la recherche d'eau. Il peut être vecteur de maladies tropicales comme la dengue, le zika et le chikungunya. Il est demandé à la population de se montrer attentive et de suivre les recommandations émises par le canton (QR Code ci-contre).



- Les bons réflexes pour tenir le moustique tigre à distance**
- Ne pas laisser dehors des objets qui peuvent retenir de petites flaques
 - Ne pas utiliser de produits non ciblés qui détruisent les prédateurs (oiseaux et araignées) du moustique tigre
 - Retourner tous les pots ou récipients non inutilisés

- Vider au moins une fois par semaine tout récipient ouvert contenant de l'eau
- Fermer hermétiquement tous les récipients qui ne peuvent pas être vidés
- Si possible, mettre du sable (dans les coupelles) pour éviter la présence d'eau

Aussi, en cas de repérage d'un moustique tigre, il est conseillé de prendre une photographie de l'insecte pour son identification via la plateforme suisse dédiée aux moustiques invasifs.

Recyclage

PAS DE DÉCHETS MÉNAGERS ET SPÉCIAUX DANS LES DÉCHETS DE JARDIN !



Une batterie de voiture a été retrouvée, en novembre 2023, parmi les déchets indésirables livrés avec les déchets de jardin sur la place de compostage du GICORD. Le Conseil administratif rappelle donc les recommandations suivantes :

- Ne jeter que des déchets végétaux de jardin dans les bacs dédiés à ceux-ci; renoncer aux sacs réutilisables, ponctuellement très lourds, donc pas ergonomiques pour ceux qui les manipulent,
- Mettre le conteneur dédié aux déchets de jardin à la disposition du transporteur Transvoirie, les mardis peu avant 07h00 pour éviter au maximum le dépôt sauvage de déchets indésirables dans celui-ci.

ET SI JE ROULAIS DANS LE BON SENS?

Une nouvelle campagne s'adressant aux cyclistes, vise principalement à les informer quant à la sécurité routière et aux règles à respecter : adopter une conduite correcte afin de prévenir les accidents.

Merci de respecter :

- ✓ Les règles de circulation
- ✓ Le sens de circulation de la piste/ bande cyclable
- ✓ L'interdiction de rouler sur le trottoir
- ✓ Les règles de priorité
- ✓ Les piétons

La Police municipale vous recommande fortement de porter un casque et de vous rendre visible.



AVIS DE DÉSAFFECTION DE CERTAINES LIGNES DU CIME-TIÈRE DE VERSOIX

Les familles dont des parents ont été inhumés au cimetière de Versoix, lignes L à U, en 2003 ou antérieurement, ainsi que celles possédant des concessions arrivées à terme en 2023, sont informées de leur échéance. Les personnes qui désirent renouveler une concession sont priées d'adresser une demande écrite à : Mairie de Versoix, case postale 107, 1290 Versoix, jusqu'au 30 juin 2024. Passé ce délai, la Commune disposera des emplacements selon ses besoins. Les monuments, entourages et ornements des tombes non renouvelées doivent être enlevés dans le même délai, faute de quoi ils deviendront propriété de la Commune.

« PANEL DES SENIORS » POUR LES + 65 ANS DU CANTON DE GENÈVE

Le Département de la cohésion sociale lance le nouveau dispositif « Panel des Seniors » pour recueillir les opinions des personnes âgées pour une politique du vieillissement adaptée. Vous êtes en âge AVS et avez besoin d'aide pour compléter le questionnaire en ligne, n'hésitez pas à vous rendre à la Permanence Seniors qui se tient tous les premiers lundis du mois à la Maison du Charron (Rue des Moulins 6) de 10h00 à 12h00.



Les pages de la Ville de Versoix, intitulées "Agenda communal" et "Communications officielles", ont été éditées le 25 avril 2024.



Conseil municipal du 22 avril

Un calme apparent, avant que les Verts...

Les séances se suivent et ne se ressemblent pas. Le mois dernier, avec une affaire Vigousse qui agitait les esprits, le public était venu en nombre assister aux débats des élus communaux. Changement de décor en ce lundi d'avril frisquet, l'assistance est clairsemée, l'ordre du jour n'aborde aucun sujet polémique. Enfin presque.

Cédric Lambert, le maire, malade, est absent. Trois conseillers municipaux également dont un membre du Centre et un élu indépendant. Parmi les manquants, le socialiste Patrice Marro se voit suppléé par Nils Forestier, le jeune homme prête serment pour l'occasion.

Le gros sujet de la soirée est la présentation des comptes 2023. Ceux-ci présentent un excédent de revenus de 8,3 millions de francs. Une très bonne nouvelle pour les finances de la commune. Responsable de ce dicastère, la conseillère administrative Jolanka Tchamkerten se lance dans un long exposé en dévoilant par le



Conseiller municipal suppléant, Nils Forestier a prêté serment lundi soir 22 avril.

menu les raisons qui expliquent ce résultat inattendu.

Agréable surprise

Sans entrer dans tous les détails, il faut savoir que cette agréable surprise provient du fait que les impôts des personnes morales (les sociétés)

Le gros sujet de la soirée est la présentation des comptes 2023. Ceux-ci présentent un excédent de revenus de 8,3 millions de francs.

perçus par la commune ont atteint la somme de 8,8 millions de francs alors même que le budget ne prévoyait «que» 2 millions de recettes. Pour Jolanka Tchamkerten, ce résultat est le fruit d'une très bonne conjoncture. Du côté des recettes fiscales sur les impôts des personnes physiques, en revanche, la somme encaissée est inférieure de 2,6 millions à celle prévue. Finalement, l'ensemble des revenus fiscaux 2023 est ainsi de 38,8 millions. Cette somme est supérieure de 5,6 millions à ce qui était budgétisé initialement.

Tous les détails de cette comptabilité seront présentés aux différentes commissions avant de revenir en plénière lors de la prochaine séance du Municipal le 13 mai. A ce moment-là, les élus accepteront, ou non, les comptes 2023 de la commune. La chose étant publique, tout un chacun

pourra alors consulter le dossier complet sur le site internet de la commune.

Formalité électorale

Autre sujet à l'ordre du jour, l'élection pour le renouvellement du bureau du Conseil municipal. Comme le veut le règlement, en effet, au 1er juin prochain les personnes assises au perchoir changent de statut et retournent dans l'arène. Sans trop de surprises, seul Xavier Henauer, le président socialiste, retrouvera une place de «simple» élu.

C'est le vice-président actuel, le PLR Ricardo Lima, qui dirigera les prochains débats. Il sera épaulé par la Centriste Elea Schmied à la vice-présidente et la Verte Aline Sauter Caillet comme secrétaire. La socialiste Elodie Matias Ramos complètera la nouvelle équipe comme membre de ce futur bureau. Toutes et tous ont été confortablement élus et fortement applaudis par leurs collègues.

Colère verte

Alors que la séance arrive tranquillement à son terme, au point des «divers», l'écologiste Juan Diaz prend la parole. «Je suis très fâché, clame-t-il. En tant que membre de la commission des finances, je trouve parfaitement anormal que nous n'ayons pas accès aux détails des coûts engendrés dans l'affaire Vigousse». L'élu regrette que le président de ladite commission, le

Centriste Daniel Ricci, se soit contenté de simplement fournir un document lacunaire sur cette affaire. «On a juste découvert que les montants engagés pour défendre le secrétaire général Christian Séchaud approchent le demi-million de francs, poursuit-il. Vis-à-vis de nos électeurs, ce manque de transparence est inacceptable».

Le coup de sang d'Juan Diaz fait bondir Ornella Enhas. «Je suis très choquée des propos de Monsieur Diaz, s'indigne la conseillère administrative socialiste. Les discussions en commissions ne doivent pas être rendues publiques et encore moins évoquer nommément des membres du personnel communal».

Visiblement, cette affaire est encore très loin d'être terminée.

DTT

Immobilier au programme

Versoir va acquérir un certain nombre de parcelles et en céder une autre au lieudit «Ilet Jean-Querret», au nord de la commune. Ce projet prévoit de réaliser quelque 70 logements ainsi que 1000 m2 d'activités.

Les élus ont en effet accepté à l'unanimité un crédit de 1'355'427 millions de francs permettant de concrétiser ce Plan localisé de question (PLQ) No 30064.

Tous les détails de ce PLQ sont disponibles sur www.versoix.ch/media/document/2/message-ilet-jean-querret-1.pdf

Courriers de lectrices et de lecteurs

Nom d'un chien...!



Nous avons la chance d'avoir, à Versoir, un chemin paisible longeant le canal, où divers usagers – piétons, cyclistes, enfants, adultes, amoureux, chiens, corbeaux freux, etc. – se côtoient, généralement d'une façon conviviale et agréable.

Néanmoins, ce chemin "naturel" est parsemé de déjections canines par dizaines.

Il est extrêmement fâcheux et pénible de devoir sans cesse invectiver nos enfants : " Attention, ne marche pas sur le caca de chien ! ", " Non ce n'est pas un bâton mais une grosse crotte ! "...

J'aimerais rappeler que la loi oblige les maîtres à ramasser les excréments de leurs chiens. Ne pas le faire constitue une incivilité amendable, même si les contrôles sont rares et les sanctions encore plus!

Pourtant, des sacs en plastique et des poubelles sont mis gratuitement à disposition des maîtres.

Au nom de tous les enfants et de leurs parents, je demande aux propriétaires de chiens d'en faire bon usage, nom d'un chien !

Michel Borzykowski

Holà Versoir !

Oyez, oyez braves gens l'hospitalité que réserve nos autorités lorsqu'un groupe de sociétés romandes choisit notre commune pour se réunir en Assemblée de délégués.

Il faut préciser qu'il ne s'agit pas de gens bien importants puisque les sociétés « Diana » de Romandie représentent les chasseurs qui ont déserté nos bois et prairies depuis maintenant 50 ans.

Ils se sont pourtant convertis, par exemple, en amis de la biodiversité en plantant de nouvelles haies ou en secourant les faons de chevreuils lors des fauches de printemps.

Le comité organisateur a choisi notre territoire pour faire visiter aux collègues romands tout son charme en

organisant, au terme de l'assemblée, une promenade pédestre dans les bois de Versoir afin de montrer l'impact que représente une population de cerfs dix fois supérieure à ce que la forêt peut accueillir, et montrer les mesures de protection mises en place par les forestiers.

Un représentant de l'autorité a été invité à présenter les salutations municipales à l'assemblée, avec une suggestion de participation si non sonnante et trébuchante, en offrant à chaque participant un petit souvenir de son passage à Versoir.

La réponse à cette sollicitation a été qu'aucun des membres de la municipalité n'était disponible ???!

Soit, mais alors que penser d'un petit geste genre « Nougaines » fierté de la production locale de chocolat ?

Devant une telle insistance, pourtant très mesurée et polie, le mot de la fin fut : « En tant qu'Autorité d'une commune du canton de Genève qui a interdit la chasse par votation populaire en 1974, la population de notre ville comprendrait difficilement que nous offrions un présent à une association de chasseurs, si noble soit-elle ».

Donc passez, il n'y a rien à voir !

Que pense cette population qui « ne comprendrait pas » de la manière dont nos autorités traitent des organisateurs et visiteurs romands au demeurant très respectables, qui désirent simplement faire connaître les charmes de notre arrière-pays... sans chasse, certes, mais en rien épargnée par une nécessaire gestion de la faune ?

Alain Bourguignon

Réparer un gros électroménager avant de le jeter : NON, merci !

À Genève en 2024, la mise en déchet d'une cuisinière jeune de 2 ans et quelques mois est plus courante du côté des grands distributeurs que vous ne le pensiez.

En effet, un récent litige qui m'oppose à une grande enseigne française implantée sur le territoire meyrinois illustre cette pratique et le rapport de force inégal que les grands distributeurs exercent au détriment des droits et des intérêts des consommateurs et de la transition écologique.

Après l'achat d'un gros électroménager, j'ai été confrontée à une panne, dont la garantie complémentaire (encore valable !) aurait dû couvrir la réparation, me proposant uniquement un avoir correspondant à la valeur résiduelle de l'appareil, celui-ci s'étant déprécié de 28% en 2 ans seulement!

À savoir que l'enseigne continue à vendre le même modèle d'appareil, malgré les problèmes de réparabilité évidents, pour un prix qui a grimpé de 39% par rapport à son prix de vente en 2021. Combiné à la dépréciation rapide de l'appareil, ce renchérissement des pertes financières conséquentes en cas de panne, est inacceptable pour un produit censé, pour les consommateurs, durer plus longtemps qu'une paire de baskets.

De plus, l'indice indicatif de réparabilité de l'appareil établi à l'aide du calculateur en ligne disponible sur le site web Energybox 2.0 (outil également recommandé par la ville de Lausanne) indique que la réparation en vaut la peine, notamment « si les frais de réparation sont inférieurs à 60 % du prix neuf ».

Cependant, en absence d'incitation financière proposée aux fabricants et aux grands distributeurs pour la réparation d'appareils électroménagers, le coût que je devrais assumer uniquement pour évaluer la pertinence de la réparation de l'appareil défectueux avoisine les Chf 250.-

En effet, en absence d'entreprises de réparation locales, les frais que les entreprises référencées sur la plateforme ge-repare.ch facturent pour de déplacement d'un technicien dépanneur à Versoir, s'élèvent à environ Chf 100 !

Compte tenu du prix prohibitif des réparations, le consommateur se voit donc bien souvent contraint de racheter un nouvel appareil, contribuant ainsi à un cycle de consommation peu durable et à un gaspillage accru des ressources. Et tant pis pour le dégât environnemental !

Ce cas révèle une pratique courante dans l'industrie de l'électroménager : le modèle économique des grands distributeurs repose essentiellement sur la vente – avec la meilleure marge et le plus de quantité – de nouveaux produits, tandis que les coûts de réparation sont souvent intégralement transférés aux consommateurs.

Or, la promotion de la réparabilité et de la durabilité est essentielle dans le contexte de la transition écologique. Aussi, les systèmes politiques et législatifs – dont dépend le développement de la réparabilité – peuvent cadrer, inciter ou restreindre ces pratiques contraires aux objectifs de réduction des déchets et d'économie circulaire perpétuées par les fabricants et les grands

distributeurs.

Cadre législatif et instruments financiers

Renforcement du « droit à la réparation » pour les consommateurs, « indice de réparabilité », « bonus réparation »... Autant de mesures que l'Union Européenne1 applique déjà afin d'accélérer la transition écologique et de protéger le pouvoir d'achat de ses citoyens.

En Suisse, depuis 2021, la loi impose la disponibilité sur sept à dix ans des pièces de rechange et des manuels de réparation pour certaines catégories de produits. Néanmoins, le premier frein à la réparation pour le consommateur reste son prix prohibitif.

Désormais, suite à la récente révision de la Loi sur la protection de l'environnement (20.433), les bases légales permettent d'augmenter la longévité des produits et la mise en œuvre d'une économie circulaire, les activités de préparation à la réutilisation y étant définies, en tant qu'option de valorisation des déchets.

En attendant la mise en œuvre de la loi révisée, grâce au fédéralisme, les cantons et les communes disposent des compétences très larges, qu'elles mobilisent (hélas !) de manière disparate et insuffisante.

En Suisse Romande, bon nombre de communes vaudoises font office de précurseur en matière de soutien aux économies d'énergie grise en allouant des subventions communales pour la réparation et l'amélioration des appareils électroménagers.

Y voyant l'avantage écologique, la commune de Vevey offre à ses habitants une subvention

« efficacité énergétique » de 75 % du prix de la réparation d'un appareil électroménager (max CHF 400/an et dans les limites d'un budget annuel de CHF 20'000, inscrit dans le Fonds communal pour l'énergie et le développement durable).

Plusieurs autres communes vaudoises ont repris ce dispositif qu'elles déclinent parfois sous des appellations différentes; à Nyon, par exemple, le Fonds efficacité énergétique et promotion des énergies renouvelables subventionne 75% du prix de la réparation (max. Chf 400/an) et 30% du coût de remplacement d'un gros électroménager âgé de plus de 10 ans (max. Chf 500).

Dans notre canton, les communes de Troinex, Plan-les-Ouates et Collex-Bossy offrent des aides financières pour soutenir la réparation plutôt que le remplacement des appareils électroménagers.

À Versoir, le Plan Climat communal (bien que non-contraignant), prévoit des actions "pour l'allongement de la durée de vie des biens de consommation", y compris par "la promotion de la réparation et la réutilisation auprès de la population".

Cependant, si notre commune promeut la réparation et la réutilisation auprès de la population via la plateforme ge-repare.ch, pour l'heure, elle n'accorde aucune incitation financière lui permettant de découpler son action de sensibilisation aux enjeux du développement durable et aux pratiques de consommation plus responsables.

Je soulève dès lors une question : en ces temps d'inflation et d'urgence écologique: ne serait-il pas pertinent et opportun pour notre commune de proposer, elle aussi, une aide



Qu'est-ce qui est recyclé et comment ? Quelle est la part incinérée ? Quels déchets restent en Suisse, lesquels partent à l'étranger ?

financière à ses habitants, les incitant ainsi à réparer plutôt qu'à remplacer leurs appareils électroniques défectueux ?

Associée à la disponibilité des pièces détachées (garantie par la loi), l'introduction d'un « bonus réparation » serait une réponse concrète et alignée avec la feuille de route communale de transition écologique.

De plus, par ce biais, les communes pourraient contribuer indirectement à l'émergence d'une économie sociale et solidaire locale (dans la perspective de voir apparaître une offre de réparation proche de chez nous) et à la création d'emploi sur leur territoire.

Quant à la panne de ma cuisinière, j'ai choisi de la faire évaluer en prenant un risque financier qui s'est avéré payant. Non seulement l'appareil a pu être réparé mais cela n'a nécessité le remplacement d'aucune de ses pièces d'origine. Suite heureuse pour un jeune appareil autrement voué à la décharge, dénouement aux conséquences néanmoins lourdes pour le budget du ménage.

Raluca Hartu

PLR
Les Libéraux-Radicaux Versoix

Recettes record: les impôts de la classe moyenne à Versoix doivent baisser

www.plr-versoix.ch

9,1 millions en 2022, 8,3 millions en 2023: les résultats financiers exceptionnels se succèdent à Versoix comme ailleurs à Genève.

Pour 2024, le PLR avait demandé une baisse d'impôts pour soulager la classe moyenne (400 à 600 francs par ménage). Le Conseil administratif a préféré une forte hausse des dépenses.

Cette folie des frais est toujours plus insupportable pour la classe moyenne. Les familles et les commerçants de Versoix qui paient des impôts, ainsi que des loyers et primes d'assurance-maladie en hausse et des prestations au maximum des barèmes (crèches, etc.) mais ne bénéficient d'aucune aide, ne voient pas la couleur de ces richesses, si ce n'est dans les journaux.

Une baisse ciblée... autant que possible!

Le PLR Versoix soutient fermement le projet du Conseil d'Etat de baisse d'impôts visant en particulier la classe moyenne. Ce projet aurait évidemment des répercussions sur les finances communales et rendrait difficile une autre baisse.

En cas d'échec cantonal, la baisse des impôts communaux (p. ex. de 45,5, le niveau actuel, parmi les plus élevés, à 43) resterait le seul outil à disposition à Versoix, que le PLR ne manquerait pas d'utiliser, dès le budget 2025.

Vers l'équilibre

Enfin, après des années d'explosion des coûts, le PLR attend de la mairie qu'elle ferme enfin le robinet des hausses incontrôlées de frais de consultants et autres dépenses, et renoue avec la présentation d'un budget équilibré, deux conditions essentielles à la remise sur les bons rails de la commune dès 2025, avec aux commandes une nouvelle équipe!

Cédric Miche et Julien Marquis,
l'équipe idéale pour reprendre
deux sièges au Conseil
administratif en 2025!



Jean-Marc LEISER
Conseiller municipal
indépendant

Darko KOSTIC
Citoyen engagé pour +
de végétation à Versoix

Tous deux membres du mouvement « Versoix-Autrement »

VERGER DE LACHENAL 2024 : LE « GRAVIER » REMPLACE LA VÉGÉTATION !

Après avoir été équipé d'importantes citernes de récupération d'eau de pluie dans son sous-sol, ce terrain aurait dû retrouver son tapis végétal. En lieu et place, il s'est transformé en un terrain minéral (gravier et terre battue), réverbérant inutilement la chaleur.

Même si nous saluons la mise en place d'un système de récupération d'eau, nous estimons que ce nouveau revêtement est contraire à toutes les recommandations en termes de développement durable et de lutte contre le réchauffement. De plus, une prairie n'empêche pas la tenue de manifestations telles que le Festichoc ou l'installation de la Patinoire.

Il est temps de mettre un terme au bétonnage et à la minéralisation de notre commune ! Partout où ceci sera possible, nous tenterons de faire revenir le végétal !

Envie d'échanger sur les sujets qui vous intéressent pour Versoix, rejoignez-nous lors de notre permanence le **mardi 7 mai à 18h30** au restaurant Le Repère (Centre Sportif).



Prochain arrêt: l'avenir

Nous sommes nécessaires, plus que jamais!

Nous voulons rassembler toutes celles et tous ceux qui s'engagent pour une vraie protection du climat et une société plus juste, sans discrimination.

Pour cela, nous sommes tou-te-s indispensables.

Que nous soyons activistes, enseignant-e-s, agriculteurs ou agricultrice, entrepreneur-e-s ou artistes. Unissons-nous pour rendre notre avenir meilleur!

À l'image de la nouvelle présidente des VERT-E-S, Lisa Mazzone, enfant de Versoix, puisons l'espoir, la motivation et l'énergie dans les échanges et engageons-nous pour un monde meilleur.



Sur ce canal, Lisa partage son regard sur l'actualité et dialogue aussi avec vous sur sa vision d'une Suisse plus juste, plus durable et plus heureuse.

SCAN

JE RENCONTRE LISA EN LIGNE





POUR UN TOURNANT ÉCOLOGIQUE!
OUI AUX ÉNERGIES RENOUVELABLES
LE 9 JUIN 2024

<https://verts-versoix.ch>

 [@lesvertsdeversoix](https://www.instagram.com/lesvertsdeversoix)

 [Les Verts de Versoix](https://www.facebook.com/LesVertsdeVersoix)

Stopper la folie des primes !

+ 158 % Primes

+ 12 % Salaires

1997 2005 2012 2019 2024

OUI Initiative d'allègement des primes

le 9 juin

Il est urgent de trouver des solutions pour les primes d'assurance-maladie : au cours des 20 dernières années, celles-ci ont plus que doublé, alors que les salaires et les rentes n'ont guère augmenté. **Un oui à l'initiative et un plafonnement des primes** permettront de réduire la charge que leur explosion représente pour la classe moyenne et de protéger les ménages contre de futures hausses de primes.

Durant ces 20 dernières années, les primes ont plus que doublé, alors que les salaires et les rentes n'ont guère augmenté. Cela met de plus en plus de personnes en difficulté financière. Avec cette initiative, les primes seront plafonnées et ne pourront désormais plus représenter plus de 10 % du revenu disponible.

Un millionnaire et une employée du commerce de détail paient aujourd'hui des primes identiques. En compensation, les personnes ayant un bas salaire bénéficient de réductions de primes. « Cela a bien fonctionné pendant longtemps. Mais aujourd'hui, les primes sont devenues inabornables, même pour la classe moyenne.

Le poids élevé des primes se manifeste aussi dans les soins de santé. Alors qu'en 2010, un peu plus de 5 % des personnes renonçaient à consulter un médecin pour des raisons financières en cas de problème de santé, ce chiffre s'élève à 18,8 % en 2023.

L'initiative d'allègement des primes soumise au vote le 9 juin ne profite donc pas seulement aux personnes à bas salaires, mais renforce aussi le pouvoir d'achat des familles, des retraités et des personnes à revenus moyens.

PUBLICITE

WWW.ACHATDOR.CH

**NOUS ACHETONS
CASH**

AU MEILLEUR PRIX!

Tout or et argent pour la fonte. Tous bijoux or et argent.
Tous objets en étain. Toutes montres de marque.

Nous vous accueillons dans notre bureau d'achat
de Bellevue du mardi au vendredi
de 9h à 12h30 et de 13h30 à 18h30

Tél: 022 774 17 17

Route de Lausanne 337 à Bellevue



Camp d'entraînement

Tous les ans, à Pâques, Versoix Athlétisme emmène ses athlètes s'entraîner une semaine dans un environnement au climat plus chaud en préparation à la saison de compétitions. Cette année, Versoix a emmené 27 athlètes de 14 ans et plus au bord de la mer à Makarska en Croatie.

Chaque jour les athlètes participent à deux entraînements, le matin à 9h et l'après-midi à 15h. Ces entraînements sont spécialement conçus pour que chaque groupe, demi-fond et sprint/

haies, s'améliore dans sa discipline, grâce aux trois super coaches, Frida, Walid et Yutaka, qui ont organisé le voyage et ont accompagné les athlètes avec expérience et bonne humeur.

Le groupe a été hébergé à l'hôtel Osejeva où ils ont pu passer des nuits reposantes avec leurs amis et se remettre de leurs efforts au buffet de l'hôtel qui offrait des bons plats qui se partageaient trois fois par jour dans les rires des athlètes.

Durant leur temps libre, les athlètes ont pu profiter du beau temps pour se baigner, jouer au volley sur la plage ou encore visiter le village et s'acheter

une glace rafraîchissante. À midi, une courte sieste était recommandée pour être en pleine forme pour l'entraînement de l'après-midi, et chaque soir, à 20h, des jeux étaient organisés par les coaches pour terminer la journée en beauté.

Au milieu d'une semaine d'entraînements intensifs, les athlètes ont eu droit à un mercredi complet de repos durant lequel ils se sont rendus à un point de vue spectaculaire en verre suspendu au dessus du vide.

Après une fantastique semaine de progrès dans un lieu pittoresque et ensoleillé, c'est avec de bons souvenirs que les athlètes sont retournés à Genève, prêts à battre leurs objectifs.

Eva



Des Membres du CNV à Athènes pour discuter du futur du ski nautique

Deux membres du club nautique de Versoix, Catherine Bochud (présidente) et Christophe Fasel, se sont rendus à Athènes du 12 au 14 avril pour participer à un séminaire au plus haut niveau de la fédération internationale de ski et de wakeboard. Ce séminaire s'est tenu dans un hôtel de Glyfada, banlieue sud longeant la mer de la capitale grecque.

La participation à ce séminaire qui pourrait paraître anecdotique est en fait primordiale pour le CNV.

Durant trois jours sont discutés les derniers changements de règlement ou encore les mises à jour techniques. Sans la participation à ces séminaires officiels, il devient impossible pour le club nautique de Versoix d'organiser

des compétitions internationales homologuées comme la Chicken Cup qui se déroulera les 29 et 30 juin à La Rena. De plus, tous les trois ans, les juges doivent y participer pour garder leur fonction.

Notons que durant ce séminaire des nouvelles technologies pour calculer les scores lors des épreuves de figures ont été présentées comme le « Eye Trick » programme qui permet l'utilisation de tablettes, plus rapide que la prise de notes à la main. Ces technologies sont déjà utilisées en Suisse et elles avaient permis notamment de calculer le record du monde de Christophe Fasel réalisé en septembre 2023.

Lucas Thorens



Catherine Bochud et Christophe Fasel



En plein séminaire



Tournoi du Levant 2024

Notre traditionnel tournoi du Levant est une étape majeure des épreuves juniors à Genève. Cette année, il s'est déroulé sur 10 jours du samedi 23 mars au lundi 1er avril.

Le premier weekend a été consacré aux trois épreuves majeures qui ont rencontré le plus d'inscriptions, soit les garçons U12, U14 et U16, avant de voir les garçons U10 et les filles U12 commencer à leur tour le weekend suivant. Les quatre derniers jours du weekend de Pâques ont permis aux meilleures raquettes du canton de se rencontrer lors des ultimes tours du tableau. Nous avons prévu de jouer sur quatre terrains, mais l'ouverture des terrains en terre battue a été repoussée à cause de la météo peu clémente. Nous avons ainsi dû nous contenter des trois terrains intérieurs et cela a juste suffi pour terminer dans les temps. Encore un grand merci au juge arbitre qui a passé de nombreuses heures sur place. En effet pas moins de 120 joueurs et joueuses ont participé dans l'une des cinq catégories proposées, malgré un nombre limité de filles.

Le résumé des catégories U10 garçons et U12 filles :

Dans le tableau U10 garçons, nous avons eu seulement sept inscriptions, certainement à cause du weekend

férié qui a freiné les ardeurs de certains joueurs. Toutefois, Liam Lederman a gagné facilement tous ses matchs en ne laissant que deux jeux au maximum à ses adversaires. En finale, il a battu Reynard Jimmy sur le score de 6-1 6-0. Dans la catégorie de filles en U12, il y a eu treize inscrites. C'est la tête de série n°2, Khieu Elena, qui s'est extirpée de tous les pièges. Après une victoire 6-3 6-1 en demi finale contre Clémence Aeschmann, elle a battu difficilement Nahla Benhammouda sur le score de 7-5 6-3 dans un match très indécis. Félicitations à tous ces jeunes participants/tes qui ont déjà un bon niveau de jeu et que nous reverrons certainement dans quelques années.

Ce qui s'est passé chez les garçons en U12, U14, U16 :

Les catégories U12, U14 et U16 ont été très sollicitées et nous avons pris le maximum de joueurs possible. Seul quelques joueurs n'ont pas pu intégrer le tableau. Toutefois, suite à certains forfaits, tout le monde a pu participer.

Chez les jeunes de moins de 12 ans, il y avait clairement un joueur au-dessus des autres, Arthur Vinter, qui s'est facilement imposé en 1/2 finale contre Alexandre Larouche du TCV sur le score de 6-1 6-0 avant de dominer la finale sur le même score face à Vincenzo Marci.



Finalistes U12



Finalistes U14



Finalistes U10

Chez les U14, le très talentueux Ivan Volkov, classé R2, a surclassé ses adversaires en ne leur laissant que 4 jeux en 4 matchs. Il a battu en finale, le très combatif, Antoine Dasse par 6-1 6-1 même si le score peut paraître un peu sévère au vu de la physionomie de la partie.

Finalement en U16, Lilian Pisani a battu son collègue Shihab Lamara sur le score de 6-4 6-1. Ce dernier a peut-être été un peu éprouvé par les nombreux matchs joués pour arriver en finale.

Les Versoisiens se sont bien comportés en général en battant plusieurs joueurs mieux classés qu'eux, mais ils ont presque tous été battus par plus fort qu'eux aux environs des quarts de finale. A l'exception d'Alexandre Larouche qui a atteint la demi-finale. A noter le très bon parcours de Malo Collins qui a battu un R3 qui était tête de série.

Le comité



Finalistes U16

Ecole & Quartier

Loisirs et formations
pour tous les âges

L'association pour Ecole&Quartier à Versoix en quelques chiffres :

- 49 ans d'existence
- 200 activités
- 70 enseignant.e.s
- 6 secteurs d'activités
- 1500 participant.e.s
- 5 lieux d'activités

Dans un contexte de changements rapides où les individus peinent à trouver leur place et où les interactions sociales sont perturbées, Ecole & Quartier s'engage à promouvoir les liens sociaux. Cela se concrétise par la création d'espaces propices aux rencontres et par une participation active aux événements de la communauté locale.



L'association aspire à maintenir son engagement à fournir à tous les résidents de la région l'accès à de nouvelles connaissances et compétences, répondant ainsi à la curiosité individuelle et offrant la possibilité d'explorer de nouveaux horizons tout en demeurant dans leur environnement local.

CET ETE A VERSOIX

Stage de danse, de chillates et de danse contemporaine la semaine du 01 au 05 juillet et du 12 au 16 août !

Stage de danse

De 6 à 14 ans
De 8h15 à 12h30

Différents styles de danse, jeux, costumes et maquillages.

Chillates pour adultes

1 à 2 fois par semaine
À midi et en fin de journée
Danse, renforcement et assouplissement.

Danse contemporaine adultes

En fin de journée, danse tous niveaux, cardio, assouplissement, renforcement et respiration.

Renseignements et inscriptions dès le 2 mai 2024 sur aeqv.ch

Cours de natation pour enfants

Du 1er juillet au 16 août

5 cours de 30 minutes
100.- la semaine,
80.- la deuxième semaine.

Cours d'aquafit pour adultes

Du 15 juin au 7 septembre

Les samedis avant les heures d'ouverture au public, de 9h00 à 9h45.
7 cours à 80.- ou 13 cours à 140.-

Renseignements et inscriptions dès le 2 mai 2024 sur natation@aeqv.ch

AGENDA

Réservez ces dates !

Pièce de théâtre des adultes

Dimanche 26 mai 2024
14h00
Aula des Colombières
Entrée libre

Pièce de théâtre des enfants

Lundi 3 juin 2024
18h00
Aula des Colombières
Entrée libre

Pièce de théâtre des ados

Lundi 10 juin 2024
19h00
Aula des Colombières
Entrée libre

Spectacle de danse

Samedi 8 Juin 2024
13h30 ou 18h30
Salle communale de Lachenal
Entrée : 9.-, billetterie dès le 21 mai sur notre site internet

Conférence « Objectif Lune »

Durée : 2h00, par inscription en envoyant un mail à info@aeqv.ch.
Judi 30 mai, à 19h dans l'aula du Collège des Colombières.
Entrée 5.-, gratuite pour les membres.
Passionné d'Histoire et de science, expert du programme Apollo, M. Truffer reprend l'histoire de la conquête de la Lune dans une conférence spectaculaire.

Venez nous rencontrer lors de la fête de la jeunesse, le 5 mai 2024 et/ou lors de la fête du printemps le 1er juin 2024 !

Suivez notre actualité sur Facebook & Instagram

Ecole & Quartier

Collège des Colombières
Salle 332, 3^e étage
4, ch. des Colombières
1290 Versoix

Horaires

Du lundi au vendredi de
8h30 à 12h00

Contact

Tél. 022 388 24 44
info@aeqv.ch



Ecole
& Quartier

Aula
des Colombières
4 chemin des Colombières

Ven. 3 mai 18:00



LA RIVIERE

Dominique Marchais, 2024, France, 1h44, vo français/espagnol st fr., 12(14)

Entre Pyrénées et Atlantique, les gaves (rivières du Béarn) révèlent le monde invisible de l'hydro-monde, la beauté d'un écosystème menacé. Et magnifié sereinement par les amoureux de la nature et ses défenseurs. Une source de grâce. Prix Jean Vigo 2023. Suivi d'un QR avec M. Gilles Mulhauser, directeur général de l'office genevois de l'eau.

Ven. 3 mai 20:30



LA NOUVELLE FEMME

MARIA MONTESSORI
Léa Todorov, 2024, France, 1h40, vo français/italien st fr., 10(14)

1900, Lili d'Alengy (Leila Bekhti), mère de Tina, 6 ans, rencontre à Rome Maria Montessori qui choque l'Académie en démontrant la capacité d'apprendre des enfants dits «déficients». La courtisane parisienne et la jeune docteure italienne vont défier le patriarcat et transformer la vie de Tina. L'épopée romanesque d'une pédagogie révolutionnaire et visionnaire.

Sam. 4 mai 18:30



SIDONIE AU JAPON

Elise Girard, 2024, France, 1h30, vo français/japonais st fr. 12(14)

Sidonie Perceval (Isabelle Huppert) est invitée au Japon où son premier roman est publié. Malgré ce dépaysement salutaire, Sidonie s'accroche aux bagages de son passé. Son éditeur francophile va l'initier à ce monde où les fantômes existent. Un conte zen entre burlesque et lâcher-prise sur des airs de Bach joué par Anne Queffelec et Ryuchi Sakamoto.

Sam. 4 mai 20:30



JOAN BAEZ I AM A NOISE

Karen O'Connor, Miri Navasky, Maeve O'Boyle, 2024, USA, 1h53, vo anglais st fr., 12(12)

Fêter les 55 ans de carrière de la Reine du folk Joan Baez ! Un impressionnant patchwork d'images inédites de ses concerts entrelace sans ambages ses bonnes fées, ses démons intérieurs, sa romance avec Bob Dylan, ses actions pacifistes contre le racisme et la guerre au Vietnam. Un portrait fascinant. Meilleur film, Cinema Eye Honors Award 2024.

Retrouver CinéVersoix sur le site cineversoix.ch et aussi sur Facebook et Instagram



RADIEUSES JOAN BAEZ, MONTESSORI INSOLITES WINEHOUSE, DAAAAAALI !

Dim. 5 mai 18:30



C'É ANCORA DOMANI

Paola Cortellesi, 2024, Italie, 1h58, vo italien st fr., 12(14)

Rome, 1946, Marcella rage de voir sa mère Delia subir le mépris et les coups de son macho de mari. La cinéaste ponctue de danses, de solidarité et d'humour ce chemin d'épines jusqu'au jour où Delia se délie enfin du délire patriarcal. 4 Prix, Festival de Rome (dont Prix du Public et du Jury).

Ven. 17 mai 20:30



ONE LIFE

James Hawes, 2024, USA, 1h49, vo anglais/all./tchèque st fr., 12(12)

Années 80, Nicholas Winton ressuscite l'année 1938 quand, alors jeune banquier londonien, il était parti à Prague pour aider son ami Trevor à sauver le maximum d'enfants juifs face à l'invasion imminente des nazis. Une histoire vraie hors du commun incarnée par la puissance de jeu d'Anthony Hopkins, Johnny Flynn et Helena Bonham Carter. Prix du Cinéma pour la Paix 2024.

Ven. 24 mai 18:30



DAAAAAALI !

Quentin Dupieux, 2024, France, 1h18, vo français, 16(16)

Une journaliste (Anaïs Demoustier) déploie une incroyable ténacité pour interviewer et filmer l'artiste surréaliste Salvador Dali. Pas moins de cinq acteurs incarnent le Catalan : Édouard Baer, Jonathan Cohen, Didier Flamand, Gilles Lellouche et Pio Marmaï. Autant un extravagant portrait d'artiste qu'un ludique puzzle sur l'inconscient d'un génie.

Ven. 24 mai 20:30



GREEN BORDER

ZIELONA GRANICA

Agnieszka Holland, 2024, Pologne, 2h32, vo polonais/arabe/anglais st fr., 16(16)

2021, un océan d'arbres que pénètre une famille syrienne pour franchir la frontière de la Biélorussie à la Pologne. Une commune brutalité pour déshumaniser les réfugiés et criminaliser les activistes solidaires. Un film intense et efficace haï par les droites polonaises, qui a remporté l'Aigle du meilleur film polonais 2024. Prix spécial du Jury, Venise 2023.

Sam. 25 mai 18:00



BLACKBIRD, BLACKBERRY

SHASHVI SHASHVI MAQ'VALI
Elena Naveriani, 2024, Suisse/Géorgie, 1h52, vo géorgien st fr., 12(16)

En cueillant des mûres aux abords de son village, Ethéro, 48 ans, rencontre un merle qui la régénère. Longtemps sous l'emprise des mâles de sa famille, cette femme libre va à contre-courant des ragots. Un film exaltant sur l'éveil à l'amour ! Meilleurs film, scénario et montage, Prix du Cinéma suisse 2024 ; Meilleur film, meilleure actrice, Sarajevo 2023.

Sam. 25 mai 20:30



KING'S LAND - BASTARDEN

Nikolaj Arcel, 2024, Danemark, 2h08, vo danois st fr., 16(16)

Danemark, 18^e siècle, un ex-capitaine, Ludvig Kahlen, veut cultiver au nom du roi la lande sauvage et aride du Jutland. Basée sur le roman «Le Capitaine et Ann-Barbara», une épopée historique captivante, une émouvante aventure humaine, une romance délicate. Meilleur acteur (Mads Mikkelsen), Prix Cinéma européen 2023 ; 9 Roberts 2023 (les Césars danois).

Dim. 26 mai 18:30



THE MONK AND THE GUN

Pawa Choyning Dorji, 2024, Bhoutan, 1h47, vo dzongkha/anglais st fr., 6(12)

Dans un village du Bhoutan, le Grand Lama envoie son moine trouver deux fusils pour une mystérieuse cérémonie lors de la Pleine Lune. Une recherche de trois jours sur fond d'élection test organisée par la monarchie. Une comédie satirique avec cette douceur propre au pays du Bonheur national brut. Prix du Public, Fribourg, Mumbai, Vancouver 2023.

Ven. 31 mai 18:00



BACK TO BLACK

Sam Taylor-Johnson, 2024, USA, 2h02, vo anglais st fr., 14(16)

Issue du quartier ouvrier de Camedon, Amy Winehouse est entourée d'une bonne fée en sa grand-mère jazzy qui côtoya Ella Fitzgerald et Charlie Parker. Et lui conseille son chignon choucroute ! Sa voix soul éraillée, ses rêves d'amour romantique, ses penchants auto-destructeurs, ses hits inoubliables sont interprétés avec talent et émotion par Marisa Abela.

Ven. 31 mai 20:30



LE MAL N'EXISTE PAS AKU WA SONZAI SHINAI

Ryūsuku Hamaguchi, 2024, Japon, 1h46, vo japonais st fr., 12(14)

Le taiseux Takumi, père de Hana, 8 ans, est doté du réel don de communiquer avec la nature sauvage. Cette harmonie est rompue par un projet de camping de luxe qui risque de polluer l'eau de source du village. Une symphonie visuelle et poétique de toute beauté, une fable éco-musicale sidérante. Lion d'Argent et Prix de la presse internationale, Venise 2023.

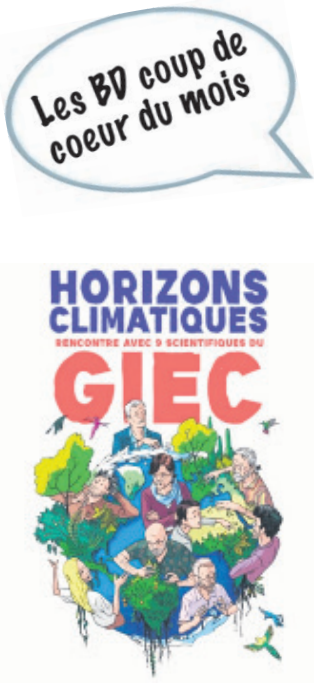


La chorale d'EQ au Boléro

Afin de fêter la fin des cours, eh oui, le trimestre se terminait fin mars, les participant(e)s de l'excellent chœur mixte d'École et Quartier ont décidé de se tester en participant à un karaoké au restaurant du Boléro.

Si la réussite de son exhibition n'a pas suscité l'engouement espéré, les choristes se sont bien amusés ... et n'est-ce pas l'un des buts d'École et Quartier que de favoriser les loisirs actifs et le plaisir de se rencontrer ?

Michel



Horizons climatiques - Rencontre avec 9 scientifiques du G.I.E.C. de Iris-Amata Dion (scénario) et Xavier Henrion (dessin)

On sait aujourd'hui que l'état des connaissances sur les changements climatiques, leurs causes et leurs impacts sont évalués depuis 1988, soit depuis plus de 30 ans, par un groupe d'experts gouvernemental sur l'évolution du climat : le G.I.E.C. La principale mission de ces scientifiques est de se partager la lecture de toutes les études et de les synthétiser sans aucun parti pris. Surtout, le GIEC met ses rapports réguliers à disposition des décideurs politiques et du grand public. Pourtant de nombreuses personnes continuent à en ignorer les contenus ou ne savent pas comment s'emparer des connaissances qu'ils contiennent.

C'est le cas de Xavier lorsqu'il croise Iris, jeune docteure en sciences du climat qui va le guider à la rencontre de neuf experts, auteurs et autrices de certains de ces rapports. A leur contact, Xavier va peu à peu changer sa façon de voir le monde et passer par toutes ces émotions qui accompagnent notre douloureuse et nécessaire prise de conscience

Horizons climatiques et Pillages

(choc, déni, colère, acceptation) sur le sujet majeur des changements climatiques et de l'urgence de ralentir le processus en cours en modifiant nos comportements. À travers la parole de 9 scientifiques, dont Jean Jouzel et Valérie Masson-Delmotte, cette BD documentaire nous présente une synthèse très claire des derniers rapports du GIEC. On y découvre les connaissances actuelles sur l'évolution du climat, les risques et inégalités sociales associés, ainsi que des pistes de solutions réalisables, tout en abordant la légitimité de la science et le rôle des chercheurs.

On l'a deviné, Iris et Xavier sont les deux auteurs de la BD : Iris-Amata Dion, docteure en science de l'Atmosphère et du Climat, et Xavier Henrion, un dessinateur qui réside en Suisse et s'intéresse énormément aux questions environnementales. Ils nous livrent dans ce pavé de 300 pages un véritable travail de vulgarisation scientifique, à la fois remarquable par sa structure et ses intervenants. Il encourage à une réflexion individuelle et collective, afin d'imaginer un chemin politique viable.

Si on compare cette BD avec « Le Monde sans fin, miracle énergétique et dérive climatique » best-seller publié en 2021 qui décrit la rencontre entre un auteur majeur de BD, Christophe Blain, et un spécialiste des questions énergétiques et de l'impact sur le climat, Jean-Marc Jancovici, on peut trouver deux avantages à cette nouvelle publication : d'une part une grande lisibilité et d'autre part la présence de plusieurs points de vue.

Si les rapports du GIEC sont pour le moins indigestes à lire (le dernier compte 4000 pages avec une synthèse de 100 pages), cette BD vous sensibilisera d'une façon ludique à la nécessité de résoudre ce problème dont l'urgence s'accroît de jour en jour. Un ouvrage vraiment accessible pour s'informer, pour mieux comprendre notre monde et agir.



Pillages de Maxime De Lisle (scénario) et Renan Coquin (dessin)

Depuis l'été 2020, le scénariste de ce livre, Maxime de Lisle, lutte contre la pêche illégale en Afrique de l'Ouest en tant que commandant en second à bord des navires de Sea Shepherd. Il mène parallèlement plusieurs types d'actions pour la protection des océans, d'une part comme scénariste de BD, d'autre part par son travail dans une entreprise à la croisée des chemins entre conseil, entrepreneuriat et ONG pour des projets de conservation marine. « Pillages » est une plongée en documentation au cœur de la surpêche illégale opérée le long des mers africaines. 17000 chalutiers chinois et européens sont en train de vider les mers pour garnir les tables occidentales. Sur ces bateaux se trouvent des équipages largement exploités. Sur le continent, des millions d'emplois dépendent de cette pêche démesurée. Face aux braconniers, quelques ONG luttent.

En suivant des personnages bien précis, on découvre à travers ce récit à peine romancé les enjeux de cette surpêche et – en corollaire – la destruction progressive de la faune marine, le tout entrecoupé par des explications précises et bien documentées. Il n'est pas sûr que vous ayez encore envie de manger du poisson après cela !

Alexis Berset



Ciné Première

44 invitations valables dans tous les cinémas !

Parmi les nouveautés de mai, voici 11 coups de cœur à découvrir en salle de cinéma. Merci d'envoyer les demandes d'invitation à markhou1290@gmail.com en précisant l'objet du désir, nom et adresse postale.



UN P'TIT TRUC EN PLUS (de Artus, France, 1h35) au cinéma dès le 01.05 4 invit' offertes par Praesens-Film !

Pour fuir la police, deux petits malfrats, un père et son fils (Artus) se fondent parmi dix jeunes porteurs d'un handicap mental en partance pour le Vercors. Une joyeuse colonie de vacances pour les jeunes, une épreuve initiatique pour les deux aigrefins. Une comédie cocasse emplie de tendresse !

THE LAND WITHIN-LA TERRE INTERIEURE (de Fisnik Maxville, Kosovo/Suisse, 1h57) au cinéma dès le 01.05.

4 invit' offertes par Alva Film !



Après 10 ans en Suisse, le jeune Remo retourne au Kosovo exhumer son enfance et, avec l'aide de sa

cousine Una (Luana Bajrami) déterrer des secrets liés à la guerre récente. Une quête intense aux confins du fantastique. Prix du Cinéma suisse 2024 : Meilleure musique.



N'ATTENDEZ PAS TROP DE LA FIN DU MONDE (de Radu Jude, Roumanie, 2h23) au cinéma dès le 01.05. 4 invit' offertes par Xenix Film !

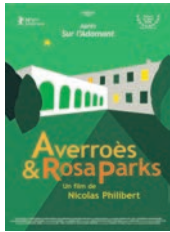
Deux films en un : Angela, jeune et exténuée assistante de production d'un film publicitaire en 2023 ; Angela, joviale chauffeuse de taxi en 1981 sous la dictature de Ceausescu. Un road-movie révolté, une comédie punk et poétique, un OVNI ! Prix spécial du Jury, Locarno 2023.

AUGURE (de Baloji, Rép. Dém. du Congo, 1h30) au cinéma dès 08.05. 4 invit' à l'avant-première le 7 mai à 18:00 au cinéma BIO de Carouge offertes par Outside the Box !



Franco-congolais, Koffi revient au pays présenter sa femme Alice à sa famille. Une plongée dans un espace-temps où sorcelleries, inégalités sociales et féminisme s'entrechoquent dans un carnaval de rythmes et de couleurs hallucinants. Prix de la Nouvelle Voix, Cannes 2023.

AVERROES ET ROSA PARKS (de Nicolas Philibert, France, 2h23) au cinéma dès le 08.05. 4 invit' offertes par Adok-Films !



Face à la caméra et aux restaurateurs d'âmes que sont les soignants, ces quinze patients pointent avec lucidité autant les failles de l'hôpital psychiatrique que leurs besoins de câlins. Le cinéma cathartique de Philibert offre un miroir grossissant de nos propres vulnérabilités.



INCHALLAH UN FILS (de Amjad Al Rasheed, Jordanie, 1h53) au cinéma dès le 08.05. 4 invit' offertes par Trigon-film !

Depuis le décès de son mari, Nawal, 30 ans, doit lutter et user de tous les stratagèmes pour garder sa fille que son beau-frère menace de lui enlever. Un premier film captivant qui dénonce autant le patriarcat que les dominations de classe en Jordanie. Prix Label Europa Cinema, Cannes 2023.

RESILIENT MAN (de Stéphane Carrel, France, 1h31) au cinéma dès le 08.05. 4 invit' offertes par Filmcoop !

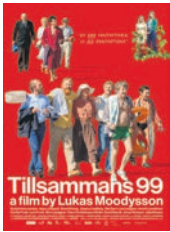
Danseur étoile au Royal Ballet de Londres, Steven Mcrae se déchire le tendon d'Achille sur scène. Le réalisateur le suit durant les 2 ans de rééducation et de défis. Un portrait lumineux d'un homme ordinaire, d'un danseur exceptionnel. Une renaissance passionnante !



TOGETHER (de Lukas Moodysson, Suède, 1h42) au cinéma dès le 15.05. 4 invit' offertes par Frenetic Films !

Stockholm, 1975, Tillsammans, le nom d'une communauté où adultes et enfants fêtent la mort du dictateur Franco où l'on teste tout : la révolution, la non-violence, l'amour libre, l'homosexualité, le féminisme. Tendre, lucide et drôle. Grand Prix, Festival de comédie, Alpe d'Huez.

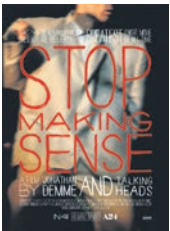
TILLSAMMANS 99 (de Lukas Moodysson, Suède, 1h55) au cinéma dès le 15.05. 4 invit' offertes par Frenetic Films !



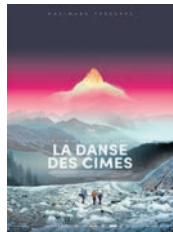
La communauté Tillsammans créée en 1975 à Stockholm ne compte plus que le

pacifiste Göran et l'homo-foyer Klas. Ils invitent les anciens membres pour une nuit de fête et de tous les aveux. Cosmique blues ! Meilleur Scénario, Guldbaggen (Les Césars suédois) 2024.

STOP MAKING SENSE (de Jonathan Demme, USA, 1h28) au cinéma dès le 15.05. 4 invit' offertes par Xenix Film !



Décembre 1983, Hollywood, de Psycho Killer, Once in A Lifetime à Burning Down The House, David Byrne et Talking Heads mettent le feu avec cette fusion de rock et de funk teintée de rythmes africains. Un film musical d'anthologie. Grand Prix, Gand 1985.



LA DANSE DES CIMES (de Dominique Margot, Suisse, 1h37) au cinéma dès le 22.05. 4 invit' offertes par Cineworx !

Le Cervin, le glacier de l'Argentièr, Col de la Furka, vallée d'Aoste, de sublimes images avec des scientifiques, des artistes, des guides qui enregistrent, mesurent et sondent ces Alpes qui vacillent, grandissent et génèrent des sons bruts et puissants. Une exploration fascinante !

Marc Houvet
Mai 2024



La Loue d'Ornans

Les Flots Bleus : on profite du soleil !

Le printemps est de retour, permettant l'organisation d'activités à l'extérieur.

La pétanque est de retour. Les amateurs peuvent s'inscrire auprès de Dominique s'ils veulent tirer ou pointer les vendredis 3 ou 17 mai (076 589 89 35).

Deux randos sont également prévues pour lesquelles il faut s'annoncer. La première le 14 mai dans la région de Lancy sous la houlette de Georges Feyer (079 633 92 92 – georges.feyer@gmail.com) et l'autre avec Jean-Paul Grosjean comme guide autour du Lignon (079 332 46 13 – jpbgrossjean@bluewin.ch).

Une journée quatre saisons

Le 18 avril, une trentaine de membres ont participé à une excursion dans le Jura. Un départ très matinal à Versoix puisque tout le monde avait déjà bu son café aux Rousses à 9h ! La montée qui avait précédé a eu des couleurs féériques entre le blanc de la

neige, le noir des nuages et le lac qui scintillait.

La guide des salines de Salins-les-Bains a su intéresser les visiteurs avec des explications tant historiques que techniques, du Moyen Age à 1962 quand la production s'est arrêtée. Un moulin tourne encore dans la grande salle souterraine. Un bon repas a permis aux convives de partager souvenirs et impressions. Puis, le car a emmené le groupe à Ornans, ville natale du peintre Gustave Courbet, précurseur de l'impressionnisme et engagé socialement. Son musée dévoile sa vie et son art, décrits avec enthousiasme par la personne responsable de la visite. Vu l'étroitesse des salles, deux groupes ont dû être constitués. Cela a donné la chance aux membres de découvrir cette jolie bourgade traversée par la Loue, dont les maisons bordent les rives au point de se croire à Venise ! Sur le chemin du retour, les teintes des champs ont varié du blanc aux verts ou jaune, selon l'ombre, la lumière ... et l'altitude.

Une excursion est proposée le jeudi 23 mai en Savoie

Avec une balade près de la cascade d'Ardens et la visite de l'église St-Nicolas de Véroce, entre autres. Bien évidemment, un repas est proposé à midi, moment privilégié de partage. Les intéressés sont priés de s'inscrire auprès de Anne-Marie Reimers (022 755 38 61 - anne-marie.reimers@bluewin.ch) ou Marie-José Sauter (022 755 30 09 – sautermajoet@gmail.com) d'ici le 10 mai.

Après-midi au club

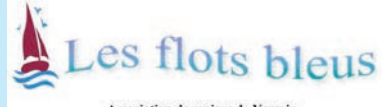
Les activités au local se déroulent entre 14 et 17h.

Les lundis, on se retrouve pour jouer ou partager un moment convivial autour d'un verre, sauf le 20 puisqu'il est férié. Les 6 et 27 mai, il sera même possible de converser en anglais, histoire de varier les plaisirs

Les mardis, place aux arts créatifs avec une mise en commun d'expériences manuelles en tricot, couture et autres manières de laisser ses mains s'exprimer.

Les informaticiens, débutants ou chevronnés, se retrouveront les mercredis 8 et 22 mai.

Anne Lise Berger-Bapst



Plus d'infos ?
Association Les Flots Bleus
8, rue de l'Industrie
à Versoix
022 755 21 85
www.flotsbleus-versoix.ch



clin d'oeil santé

Chaque mois découvrez une pratique simple à intégrer dans votre quotidien pour vous aider à acquérir une santé optimale d'une manière stable et continue. Testez-la pendant quelques jours puis, si elle vous convient, faites-en une habitude de vie!

La respiration du coeur



Notre cœur est l'organe qui joue le rôle le plus important dans notre corps mais aussi le plus ingrat travaillant pour nous sans discontinuer en incognito jusqu'au jour où surgit un problème. La cohérence cardiaque est un rythme de respiration extrêmement simple (6 fois par minute) permettant au cœur de se réguler et de battre de manière optimale afin de prendre soin de lui avant qu'il ne réclame plus d'attention. Passer 15 minutes chaque jour à remettre à l'heure et garder notre précieuse pendule active le plus longtemps possible, cela n'a pas de prix !

Comment pratiquer ?

- Inspirer par le nez pendant 5 secondes en gonflant le ventre et expirer par la bouche pendant 5 secondes en soufflant comme dans une paille
- Pratiquer pendant 5 minutes 3 fois par jour : au réveil, à midi et au coucher
- Être assis avec le dos droit est recommandé mais vous pouvez aussi être debout ou marcher lentement au rythme d'un pas par inspiration/expiration
- Profiter aussi de chaque occasion pour pratiquer : trajets en voiture ou en transport public, salles d'attente, réunions de travail, etc.
- Utiliser l'application gratuite pour téléphone RespiRelax pour garder le rythme
- Et surtout apprenez à écouter votre cœur et à le calmer par la respiration en cas de stress, d'anxiété et d'émotions fortes, il vous en sera reconnaissant !

Fiona Blum

Nuances : Relativités

En une minute toute la joie
En deux tout le sommeil
En trois toute l'absence et le manque
Le quotidien ne laisse pas plus de temps
Mon cœur ne goûte pas la succession des heures
Ni le singulier éclat du jour
Mais ça et là la joie jaillit
La poitrine se serre
Les yeux larmoient ou s'émerveillent
Tout prend une autre intensité
Soudain tel rayon, telle fleur, tel chagrin
Reluit et s'impose à l'âme
C'est par là que le cœur vit

Sarah Schmid-Perez

Hommages



Claude D'Haeyer

Doyen durant de nombreuses années au collège des Colombières, Claude D'Haeyer s'est en allé, rejoindre les légendes du passé qu'il affectionnait tant : Homère, Virgile, et tous les grands latinistes, philosophes, historiens du passé.

A combien d'élèves Claude a-t-il apporté cette richesse de la découverte du latin, de l'histoire de cette culture, lui qui savait égayer ses cours de mille anecdotes émerveillant son auditoire ?

Nombreux en tout cas se souviennent de cet enseignant disponible, sachant être à l'écoute de ses disciples comme l'étaient nombre de ses maîtres classiques.

Une leçon de latin avec Claude n'était jamais une heure de perdue, mais une heure de découverte.

Merci Claude, cher collègue, pour tous ces moments passés en ta compagnie, souvent si riches, et pour tout ce que tu as apporté à ce collège, à ses étudiant(e)s et à tes collègues.

Michel Jaeggle

Mai 2024

PUBLICITE

MEUBLES

KRANCK

BP SARL
Maison fondée en 1895

26 AVRIL - 18 MAI

FESTIVAL DU CANAPÉ

20% SUR TOUTE NOTRE COLLECTION



MEUBLES KRANCK. BP sàrl, 55 RTE DES FAYARDS 1239 COLLEX-BOSSY TÉL : 022 774 18 19 Mail : info@meubleskranck.ch
www.meubleskranck.ch

Gagnez 50 francs à notre concours !

Pour gagner à notre concours, il vous suffit de répondre à la question suivante.

Mais qui est-ce ?

Un indice : Nouveau retraité, expos, concerts, conférences, c'était lui ...

Vous voyez de qui il s'agit ?

Alors, remplissez le coupon-réponse et collez-le sur une simple carte postale que vous adressez à :

Versoix-Région
Case postale 515 - 1290 Versoix
Avant le 15 mai

WHO'S WHO



Coupon - réponse 338

Ma réponse :

.....
.....

N'oubliez pas votre nom et votre adresse:

Nom

Prénom

Adresse

En cas d' égalité, le sort désignera le vainqueur.